

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 86 (1968)  
**Heft:** 39

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SWISS PANEL

SCHWEIZER FABRIKAT

## PROFILSTAHLPLATTEN

«sendzimirverzinkt»

werden verwendet für:

- BEDACHUNGEN
- FASSADEN
- KIESKLEBEDÄCHER
- VERBUNDDECKEN



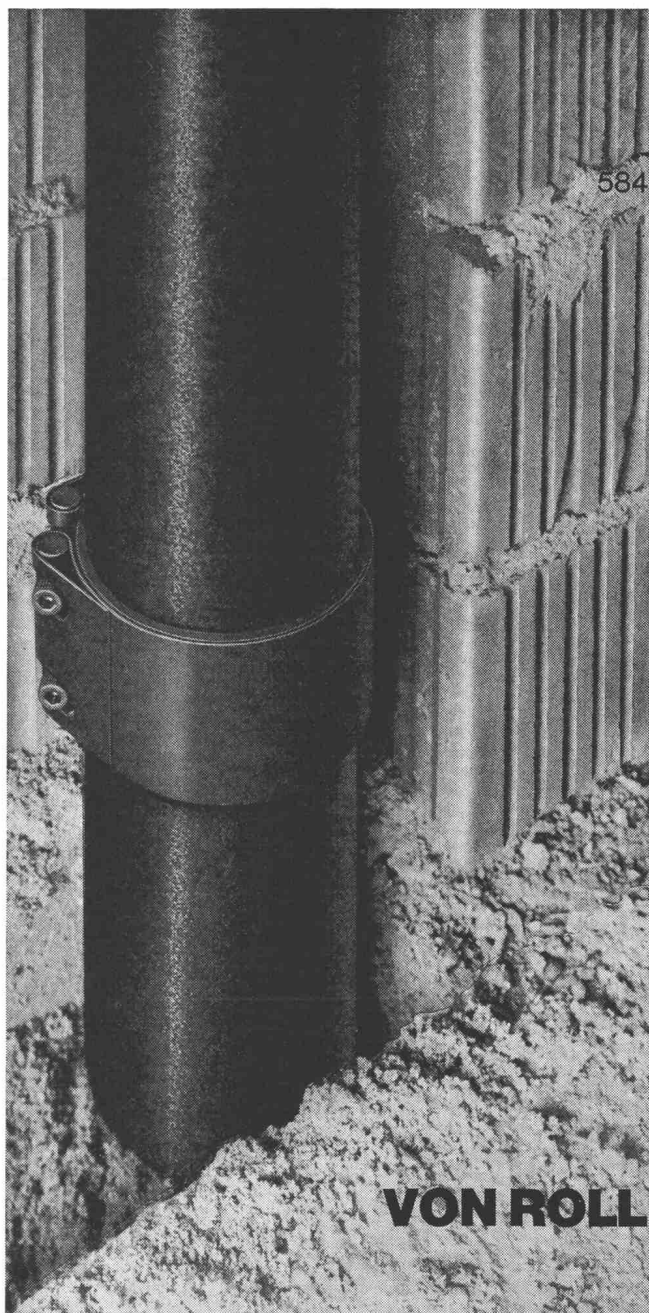
Längen: bis 20 m  
Stärken: 0,63—1,50 mm  
Hohe Belastbarkeit



# MONTANA

**MONTANA STAHL AG**  
**5303 WÜRENKLINGEN**

Telephon 056 / 3 08 47



## VON ROLL

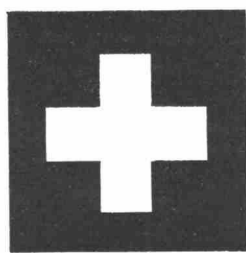
**Ablaufleitungen aus Gusseisen  
sind architektonisch  
kein Problem mehr**

dank der neuen

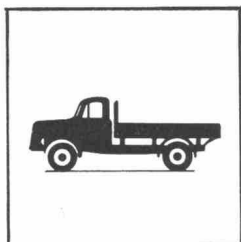
**VON ROLL Bridenverbindung**

denn sie beansprucht  
nur wenig Raum  
und lässt sich auch  
in dünnen Decken und Wänden  
unterbringen

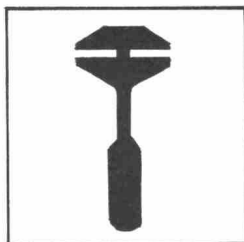
VON ROLL AG, Werk Klus, 4710 Klus



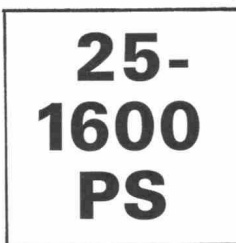
1



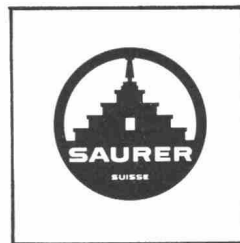
2



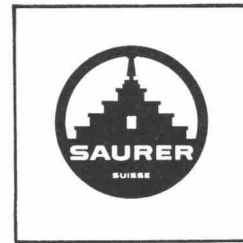
3



4



5



6

## 6 Gründe, warum Saurer Dieselmotoren immer mehr den Vorzug erhalten

1. Die Aktiengesellschaft Adolph Saurer ist das führende schweizerische Unternehmen, das Motoren für kleinere und mittlere Notstromanlagen herstellt; d. h. mit andern Worten: im Falle eines Krieges oder internationaler Spannungen, wo Notstromaggregate ihre eigentliche Aufgabe erfüllen müssen, kann einzig ein einheimisches Unternehmen Ersatzteillieferungen garantieren.

2. Der Saurer-Dieselmotor für Stromaggregate hat die gleiche Konzeption wie derjenige in den Lastwagen, und den guten Ruf dieser Nutzfahrzeuge kennen Sie genau so gut wie wir!

3. Saurer hat einen gut eingespielten Kundendienst und grosse Ersatzteillager in der ganzen Schweiz — über 30 Servicestellen! Servicemonteur mit Servicewagen stehen

jederzeit zur Verfügung. Sie übernehmen auch die periodische Kontrolle und Wartung im Abonnement. Da Notstromgruppen in Friedenszeiten nur selten im Einsatz sind, überdauern sie Jahrzehnte. Die perfektteste Anlage ist unter Umständen wertlos, wenn nicht auf Jahre hinaus Ersatzteile und Service garantiert werden können.

4. Für jedes Strom-Versorgungsproblem kann das optimale Stromaggregat eingesetzt werden. Die zur Auswahl stehenden Typen haben Leistungen von 25-1600 PS.

5. + 6. Saurer — Qualität — Vertrauen (für diese beiden Punkte haben wir am meisten an uns gearbeitet.)

**Aktiengesellschaft Adolph Saurer**  
9320 Arbon Tel. 071/46 91 11

Wer weitsichtig plant, sagt sich:

# Wir fahren besser mit **SAURER**



# **MV**-PFÄHLE



**für Zug und Druck  
bis 200 to**

AKTIENGESELLSCHAFT

**CONRAD ZSCHOKKE**

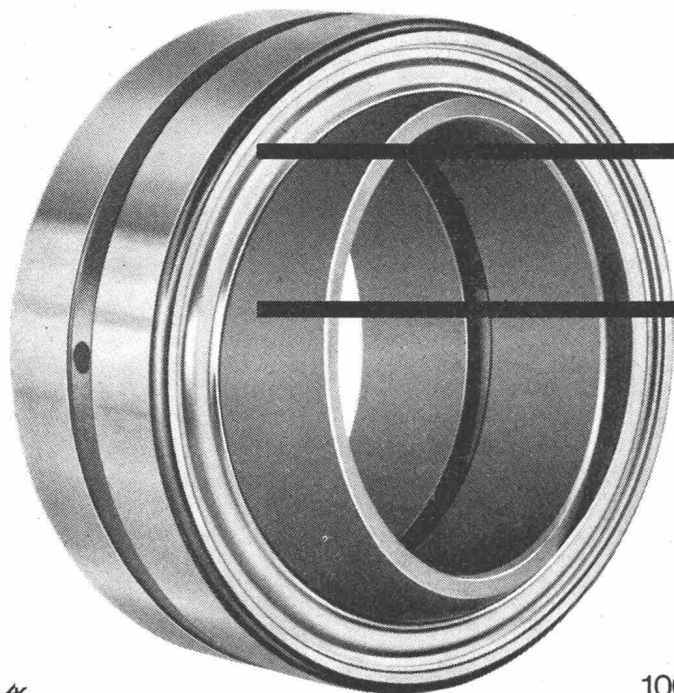
Räffelstrasse 11

Zürich 3

Telefon 35 52 35



SKF Gelenklager und Gelenkköpfe  
sind einbaufertige Lagerungs-  
elemente zur Aufnahme von  
Schwenk- und Kippbewegungen.



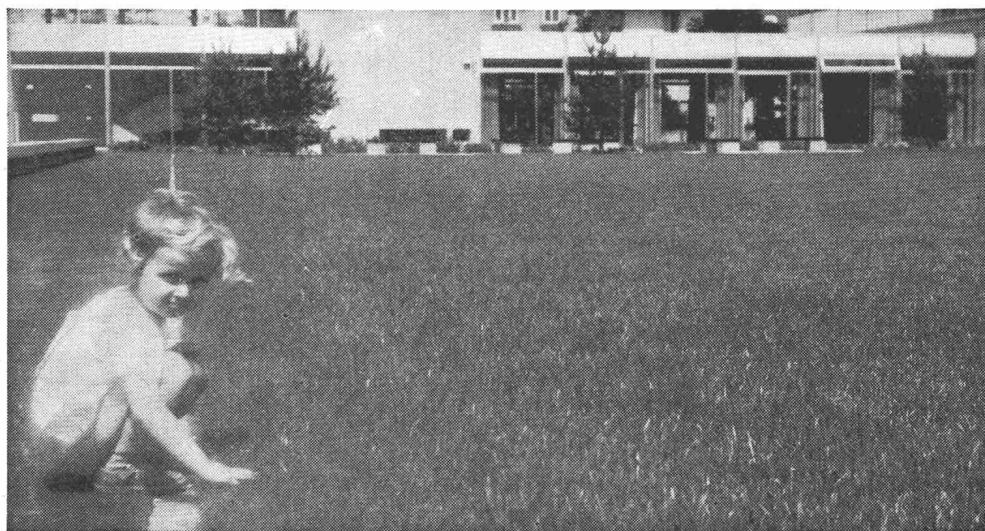
# SKF

Vorteile: Aufnahme hoher  
Belastungen, lange Lebensdauer,  
geringe Wartung, raumsparende  
Konstruktionen.

SKF Kugellager AG  
8021 Zürich, Postfach, Tel. 051/47 03 70  
3001 Bern, Postfach, Tel. 031/25 58 22  
1001 Lausanne, Case postale, Tél. 021/22 91 93

4

Mädchenoberschule Engelgasse, Basel



**Am Montag** wurde dieser Rasen gesät und mit 5 mm **optima** Universalerde abgedeckt (über sehr schlechtem Boden)

**Am Freitag** war der Rasen grün — zur Eröffnungsfeier

**14 Tage später:** erster Schnitt. Voll begehbar

Hersteller: Hans Gilgen, dipl. Gärtnermeister, 4104 Oberwil BL  
Neuwilerstrasse 60, Tel. 061 / 54 10 04. Eigener Versuchsgarten

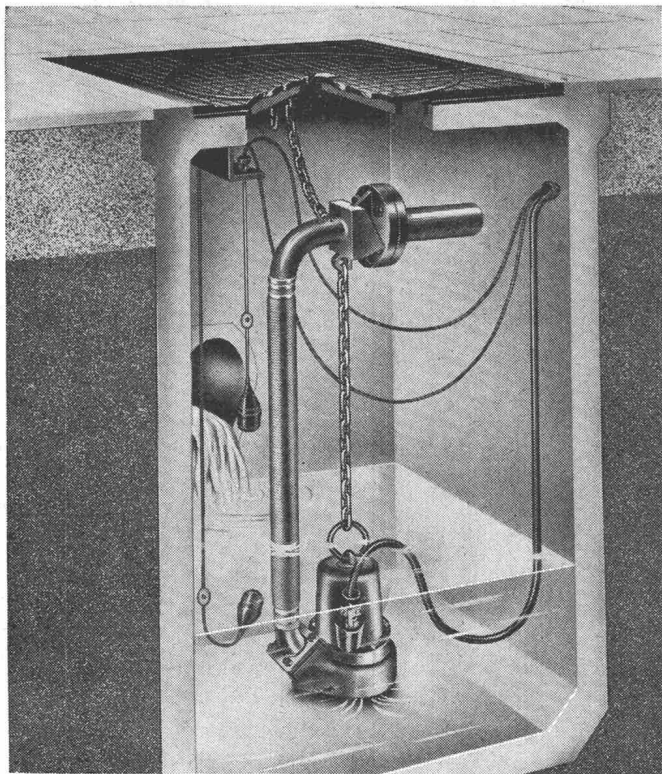
**optima**<sup>®</sup>  
Universalerde

*für Rasen,*

**optima**<sup>®</sup>

*Dachgärten*

**optima**<sup>®</sup>



Vertikale Abwassertauchpumpe Robot Modell RW

## Unsichtbar

aber zuverlässig wie eine Uhr arbeitet die Robot-Abwassertauchpumpe. Ein eingebautes Wirbelrad verhindert selbst bei rohem (Fäkal-) Abwasser betriebstörende Verstopfungen.

Bitte senden Sie uns die umfassende Dokumentation über Robot-Abwasserpumpen

Firma \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Sachbearbeiter \_\_\_\_\_

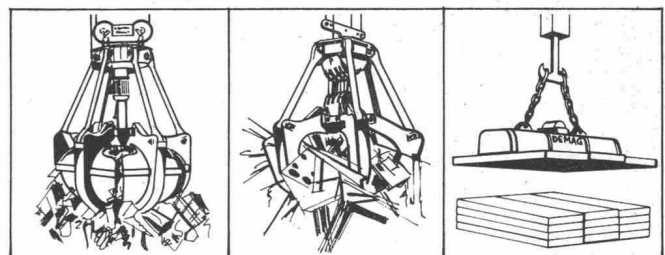
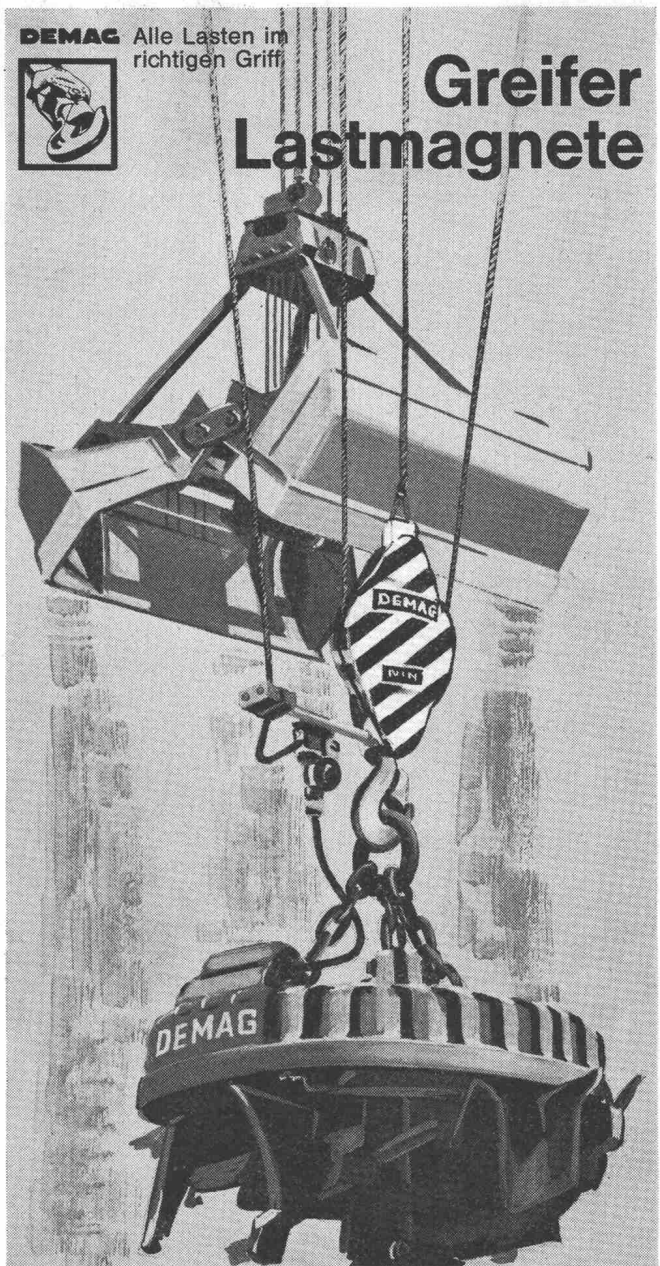
**baumaschinen ag zürich**

Badenerstrasse 570 Tel. 051/549980

DEMAG Alle Lasten im richtigen Griff



## Greifer Lastmagnete



Polyp-Greifer für Kehrlicht

Polyp-Greifer für Schrott

Rechteck-Magnet

DEMAG-2-Schalen- und Mehrschalen-Polyp-Greifer, lieferbar als Einseil-, Mehrseil- und Motor-Greifer mit elektrohydraulischem Antrieb für Schüttgutumschlag. Lastmagnete, Rundmagnete, Rechteckmagnete, Magnet-traversen DEMAG für den Umschlag von Blöcken, Schrott, Blechen usw. Bitte verlangen Sie ausführliche Prospekte.



**Hans Fehr AG**  
8305 Dietlikon/ZH  
Tel. 051/931931

## Baustellen — Betonieranlagen

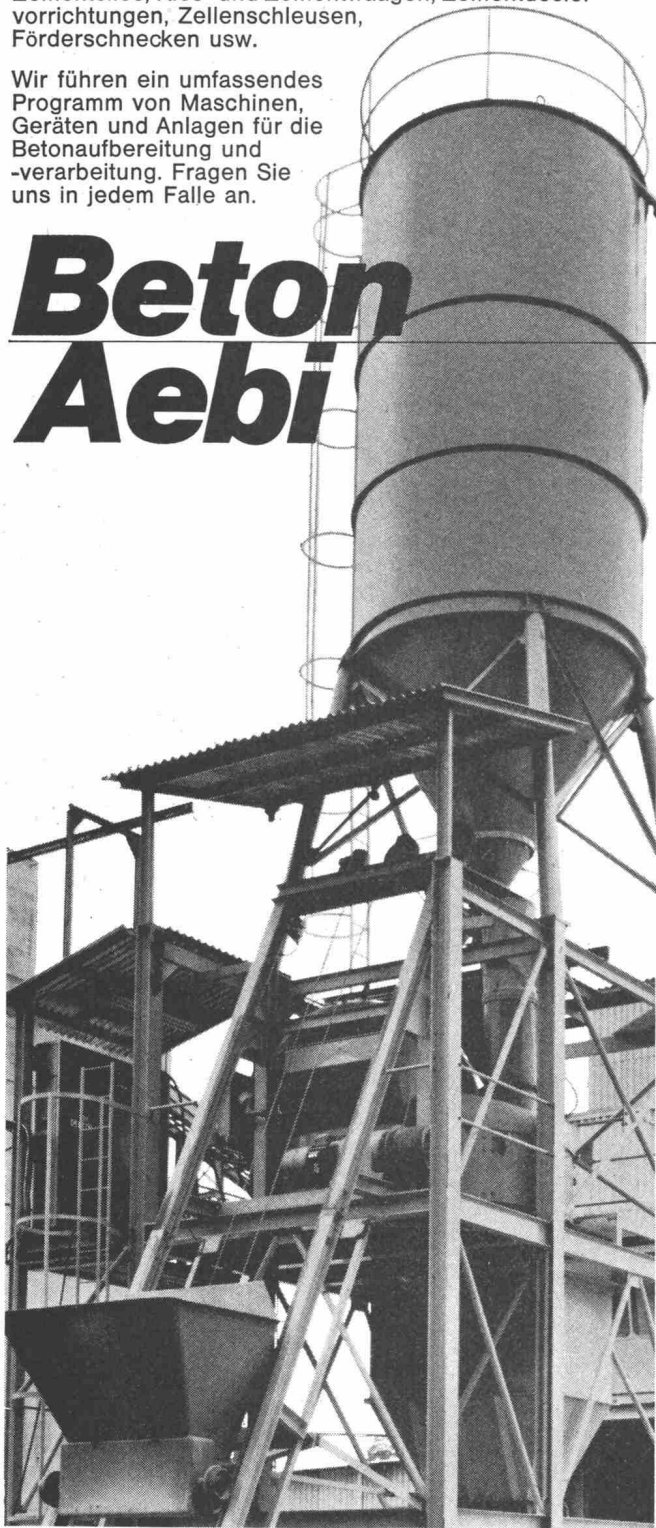
- mit Reversiermischern RACO-VON ROLL von 335 l, 500 l und 670 l
- mit Zwangsmischern RACO-VON ROLL von 500 l und 750 l

RACO-Betonieranlagen sind für den Einmann-Betrieb konstruiert. Sie sind kompakt gebaut, leicht transportabel und schnell montiert.

Wir liefern ferner Handschraper, Schrapprgeräte, Schrapperwände für mehrere Komponenten, Kies- und Zementsilos, Kies- und Zementwaagen, Zementdosiervorrichtungen, Zellschleusen, Förderschnecken usw.

Wir führen ein umfassendes Programm von Maschinen, Geräten und Anlagen für die Betonaufbereitung und -verarbeitung. Fragen Sie uns in jedem Falle an.

# Beton Aebi



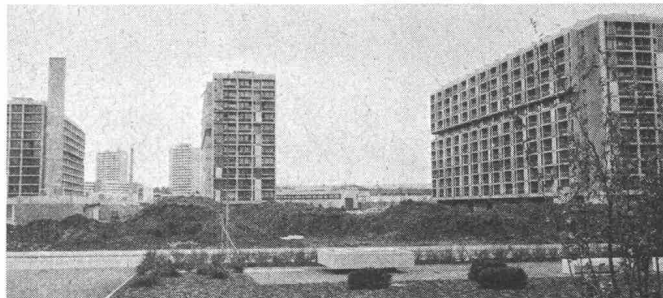
**Robert Aebi AG 8023 Zürich**

Uraniastrasse 31/33  
Telefon 051/23 17 50

T & D

für  
**Gemeinschafts  
antennen**  
**REDIFFUSION**

Zwingende Vorteile sprechen für die moderne Konzeption des Fernsehempfangs durch gemeinsam benützte Hochleistungsantennen.



Wir projektieren und bauen Gemeinschaftsantennen für Häuser und Siedlungen.



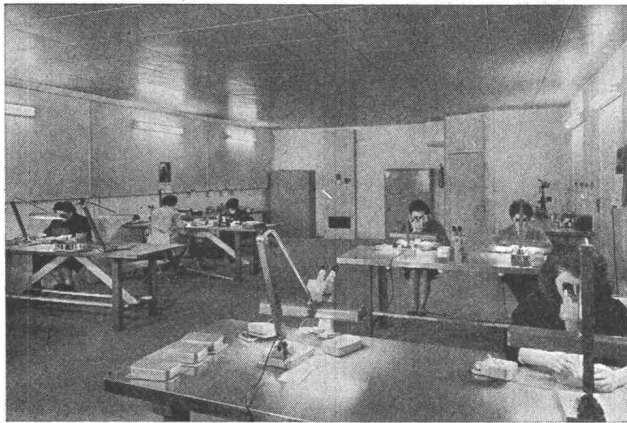
Ortsempfangsanlagen mit weit über 1000 Anschlüssen für Quartiere, Städtchen und Städte.

Wir sind technisch auf der Höhe und haben auf diesem Gebiet die grösste Erfahrung. Wir stellen sie gerne in Ihre Dienste, wenn es um eine allgemeine Orientierung oder um ein bestimmtes Projekt geht.

**REDIFFUSION Zürich AG**

Gartenhofstrasse 17, 8036 Zürich, Tel. 051 27 00 90  
Hauptsitz der REDIFFUSION/RADIBUS-Betriebe





Klimatisierter Prüfraum

## HERMETOFRIGOR

ist unsere hermetisch geschlossene Kältemaschine, deren geniale Konstruktion, ohne Stopfbüchse, ohne Riemenantrieb und mit automatischer Schmierung, ohne dass je Öl nachgefüllt werden muss, bereits in vielen tausend Anlagen erprobt wurde.

Jede Kühlanlage ist so gut wie ihre Kühlmaschine. Die Kühlelemente, ihre Grösse, Form und Anordnung sowie die Qualität des verwendeten Materials sind aber mitbestimmend für die gute Funktion und die lange Lebensdauer einer Kühlanlage. Die Erfahrungen einer Spezialfirma ersparen Ihnen Zeit, Ärger und Geld. Diese Erfahrungen besitzen wir, denn wir befassen uns seit über 50 Jahren ausschliesslich mit dem Bau von Kühl-, Gefrier- und Klima-Anlagen.



Darum: **Für jeden Kältebedarf**

**Autofrigo AG, 8052 Zürich, Schaffhauserstrasse 473**  
Telephon 051 / 48 15 55

Vertretungen und Servicestellen in: Basel, Bern, Biel, Charrat, Chur, Fribourg, Genève, Lausanne, Lugano, Luzern, St. Gallen

## Wema-Lichtkuppeln mit Aufsatzkranz



Die leichten, aber sehr stabilen, isolierten Aufsatzkränze, die direkt in die Dachhaut geklebt werden, machen betonierte Zargen und Blechanschlüsse überflüssig.  
30 verschiedene Grössen von 60 bis 300 cm, rund, quadratisch oder rechteckig.  
Alle Typen auch in feuerhemmender Ausführung.  
Diffus lichtstreuend oder glasklar, garantiert nicht vergilbend, ein- oder doppelschalig.  
Lüftbare Typen für Betätigung von Hand, elektrisch oder pneumatisch, auch mit eingebautem Ventilator.

Siegfried Keller AG, Industrieverglastungen  
8304 Wallisellen ZH, Telefon 051 93 32 32

Technisches Büro Lausanne  
19, route de Chavannes  
1007 Lausanne, Telefon 021 24 94 29



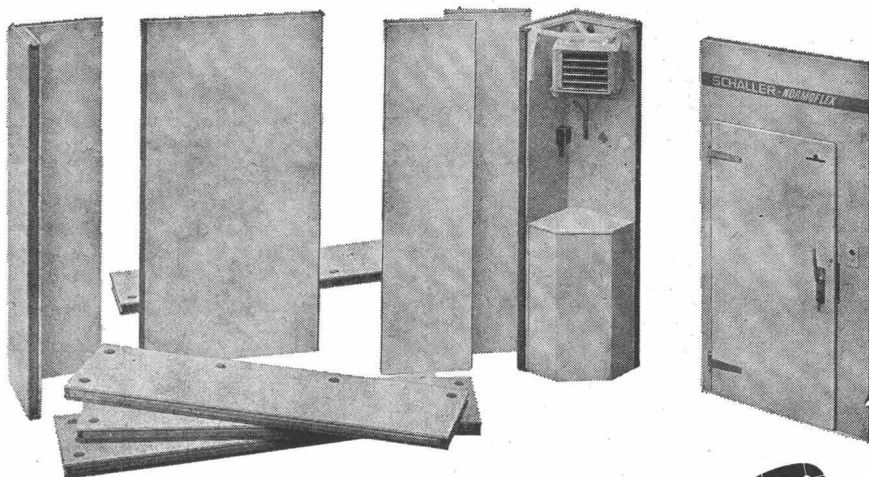
## Ein vorfabrizierter NORMOFLEX-Kühl- oder Tiefkühlraum (für Leute, die mit der Zeit gehen)

- in einem Tag, ohne Baubewilligung, ohne Bauhandwerker, steckerfertig montierbar;
- jederzeit erweiterungsfähig oder versetzbar;
- zu konkurrenzlosen Bedingungen, in vielen Grössen lieferbar.

### Weitere NORMOFLEX-Vorteile:

- genormte Inneneinrichtungen je nach Verwendungszweck (allgemeiner Kühlraum, Fleischkühlraum, Gemüsekühlraum, Tiefkühlraum);
- Kühlmaschine und Hochleistungskühler fertig verdrahtet in Eckelement eingebaut;
- Beidseitig kunststoffbeschichtete Metallverkleidung - hygienisch und rostfrei.

Vorfabrizierte NORMOFLEX-Kühlräume sind auch in Miete erhältlich; mit voller Anrechnung bei späterem Kauf. Disponieren Sie rechtzeitig - die Nachfrage ist gross. Fordern Sie heute noch nähere Angaben an.



**PAUL SCHALLER AG**  
Kühl- und Klimaanlage

Stauffacherstrasse 60  
3001 Bern  
Tel. (031) 41 37 33



ERFOLG DURCH INSERATE IN DER SCHWEIZ. BAUZEITUNG

# Neue Fugenkitte?

Nein! Sie sind nicht neu, dafür bewährt. Zum Teil stehen sie seit über 12 Jahren im Einsatz. — Dank der Zusammenarbeit auf dem Gebiete der Fugenkitte der Firmen HESA AG, Schönenwerd, und Merz & Benteli AG, Bern-Bümpliz, ergibt sich ein vollständiges Programm, nämlich

### HESA-PLAST

### HESA-MASTIC

### HESACRYL 501/701

### GOMASTIT 202/203

### GOMASTIT 101

### GOMASTIT 401

eine Reihe dauerplastischer Kitte auf Butylkautschuk-Basis

spritzbarer, dauerplastischer Kitt

Acryl-Kitte

dauerelastische 2-Komponenten-Thiokolkitte, auch mit dem vorteilhaften Tiefgefriersystem

dauerelastischer 1-Komponenten-Thiokolkit

dauerelastischer 1-Komponenten-Silikonkitt u. a. m.

Fragen Sie uns bitte an — wir beraten Sie gerne!



### HESA AG

5012 Schönenwerd, Tel. 064 / 41 15 27

### Merz & Benteli AG

3018 Bern-Bümpliz, Tel. 031 / 55 11 21

# Wohn- und Industriebauten ...

warm  
im Winter



kühl  
im Sommer



ohne Lärm  
das ganze Jahr



dank VETROFLEX, dem Isoliermaterial  
mit grosser Wirkung



TEL -Verfahren

**GLASFASERN AG, Verkaufsbüro**  
Nüschelerstrasse 30

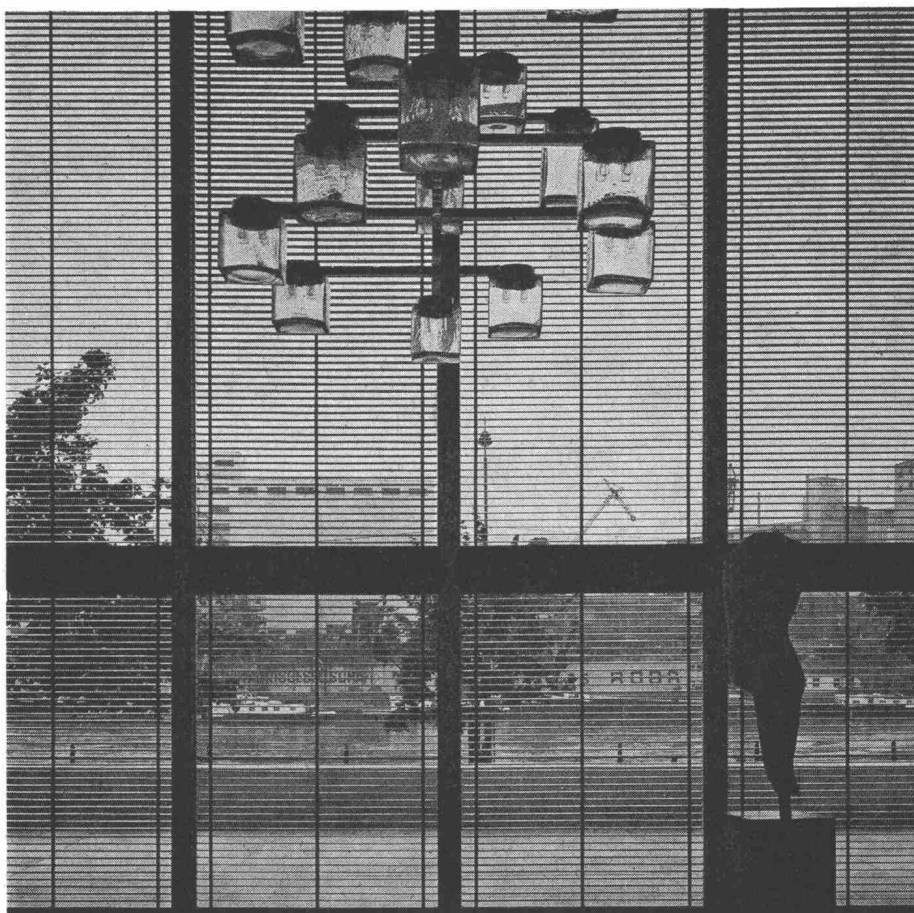
8039 Zürich 1  
Telefon 051 / 27 17 15

Wo mehr  
als Qualität  
verlangt  
wird ...

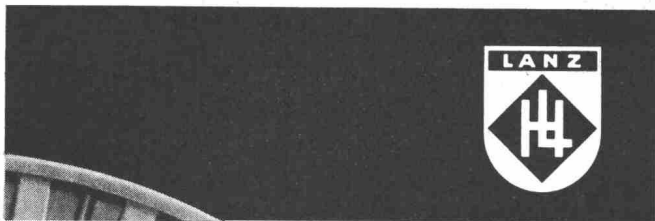
**Schenker** *Storen*

Schon vor der Lieferung unserer Qualitätsprodukte können Sie den kostenlosen Schenker-Beratungsdienst beanspruchen. Zum Beispiel bei Storenmotorisierung: Abklärung der Stromzufuhr, -verteilung, -schaltung usw. In all diesen wichtigen Fragen beraten Sie **betriebsinterne** Spezialisten — schon bei der Projektierung. Dadurch können Parallelarbeiten vermieden und erhebliche Kosten gesenkt werden. Profitieren Sie von diesem zusätzlichen Service.

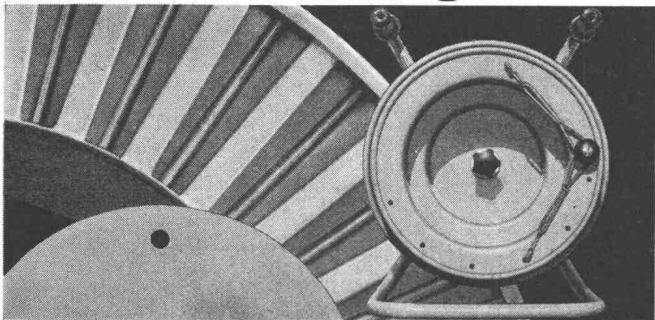
**Emil Schenker AG, 5012 Schönenwerd**  
Telefon 064 / 41 20 31  
Vertretungen



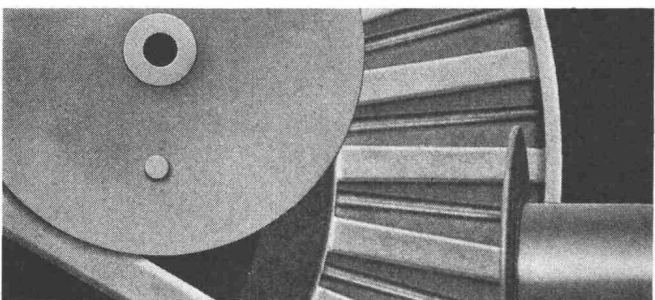




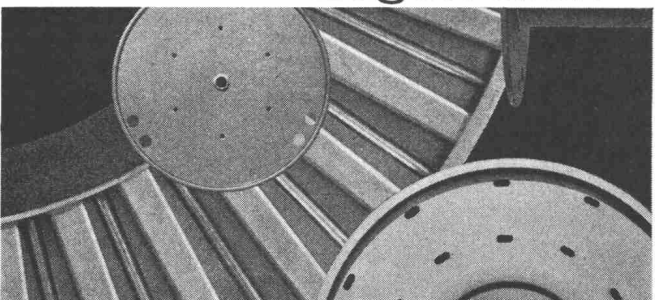
Tragrollen



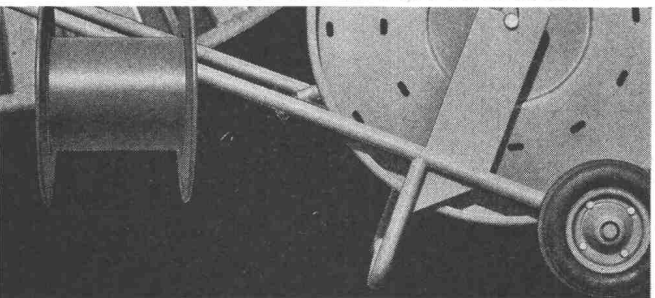
Fahrrollen



Lagerrollen



Maschinenrollen

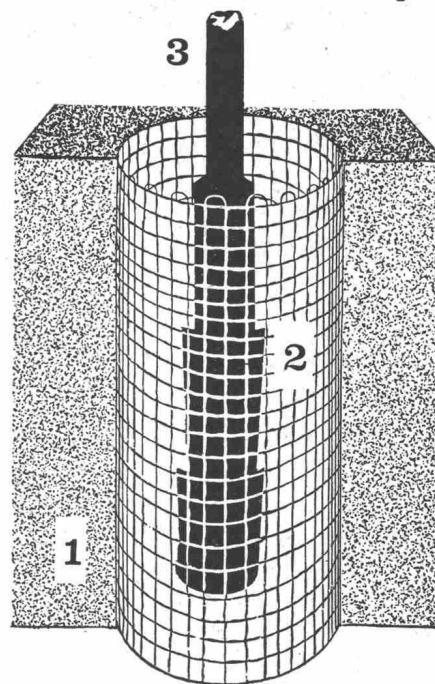


Gross-Stahlrollen

**HERMANN LANZ AG**  
**4853 MURGENTHAL**

Fabrik für elektrotechnische Artikel und  
Metallwaren      Telefon 063-343 41  
und die Grosshandelsfirmen

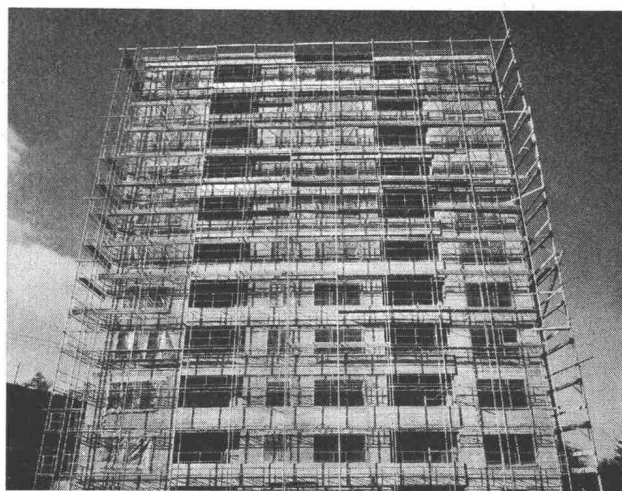
## BETONDRAHTKERNE *Alpha*



1 = Schnitt Beton    2 = Beton-Drahtkern    3 = Eisenstück,  
einzubetonieren

Lieferungen durch

***Alpha AG. Nidau***      Tel. (032)  
2 46 92



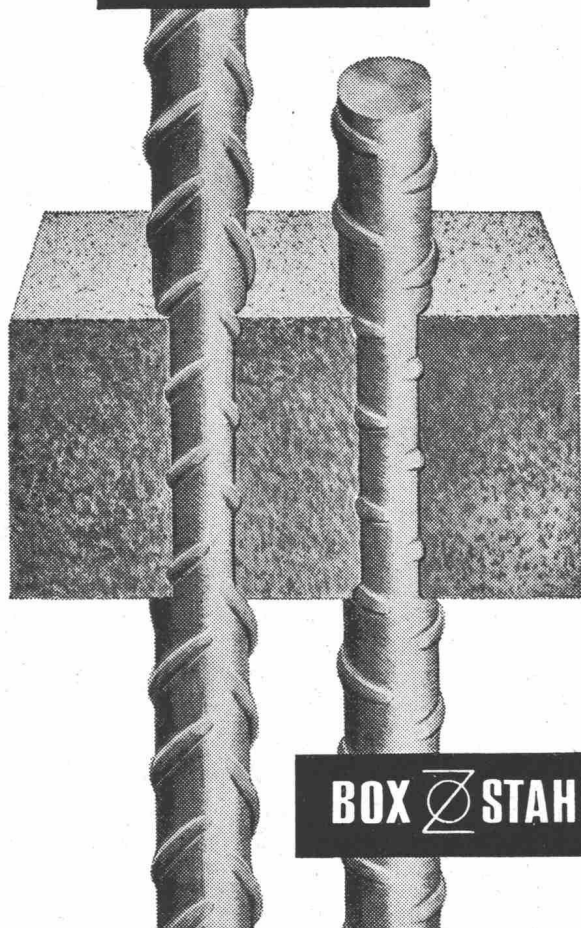
*Echafaudages tubulaires*  
*Barrières pour ponts et routes*  
*Toutes constructions métalliques*

**PIEDER**

**1880 BEX**  
Téléphone 025 / 5 12 97

# Säulen

BOX  ULTRA



BOX  STAHL

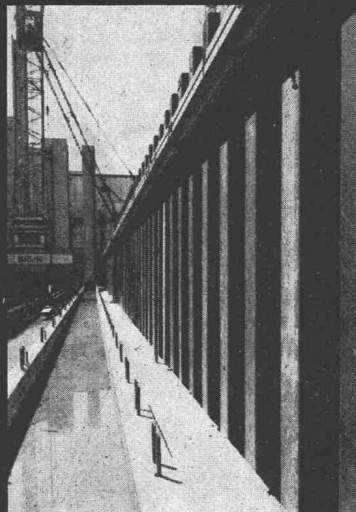
des  
modernen  
Bauens

Immer mehr fortschrittliche Fachleute verwenden für Eisenbetonkonstruktionen aller Art die hochwertigen, naturharten BOX-Stähle.

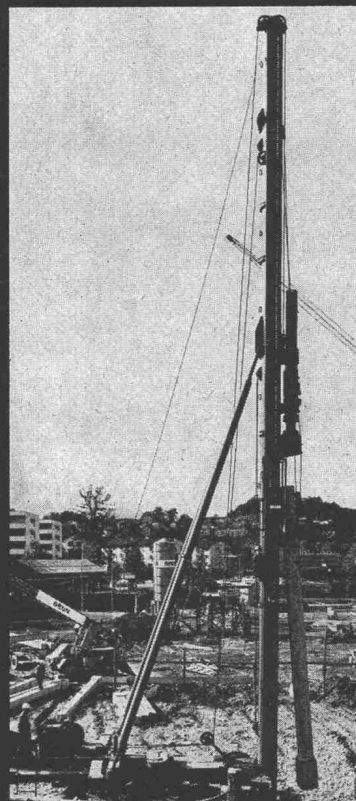
Umfassende Versuche haben die besonderen bautechnischen Vorteile klar erwiesen: Optimaler Verbund, erhöhte Brandsicherheit, Schweissbarkeit ohne Festigkeitseinbusse, grosse Materialzähigkeit, höchste Festigkeit: BOX-ULTRA.

**MONTEFORNO**  
STAHL- UND WALZWERKE A.G. BODIO/TI


## SPUNDWÄNDE PFÄHLUNGEN



Spundwand Viscose Emmenbrücke



Pfählung Aalto-Hochhaus Luzern

Vorfabr. Eisenbetonpfahl mit  
Spitzenzwiebel Syst. BRUN  pat.

GEBR. BRUN AG LUZERN  
BAUUNTERNEHMUNG

Büros in 6020 Emmenbrücke/LU  
Schützenmattstr. 36 Tel. 51616

**BRUN**

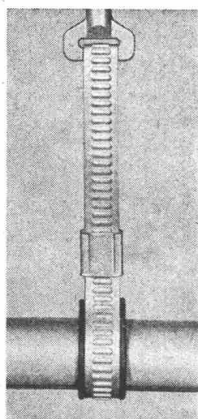
# HOUGH

## DER IDEALE PNEULADER



Ulrich Rohrer-Marti AG  
3052 Zollikofen  
Tel. 031 57 11 57

### ERAFLEX Aufhängeband



für die Montage von Rohren, Luftkanälen und dergleichen

- rationell
- kostensparend
- keine provisorische Drahtfixierung mehr
- universell

Hersteller:  
Arthur Schmid, Grundstr. 2, 8590 Romanshorn  
Diesen Talon bitte ausgefüllt einsenden.

- ☐ Ich/wir wünsche(n) ein Gratismuster mit Dokumentation
- ☐ Ich/wir wünsche(n) eine unverbindliche Demonstration  
(Gewünschtes bitte ankreuzen)

Firma ..... Datum: .....

Zuständiger Sachbearbeiter: ..... SB/1

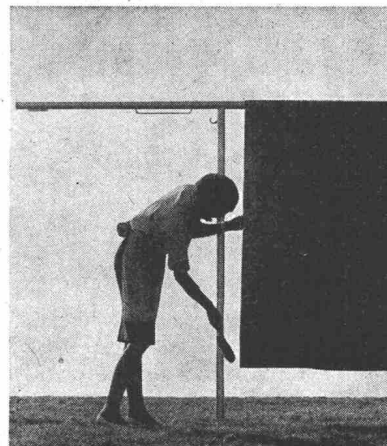
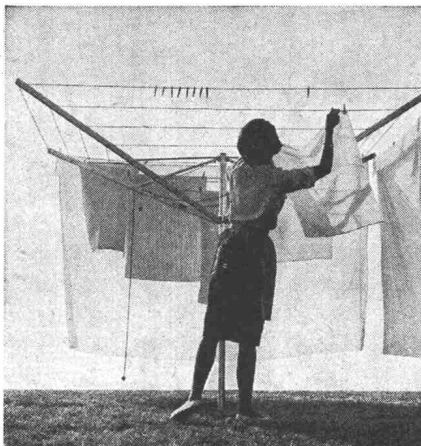
### Stufenlos verstellbar

längs des Standrohrs, von bodentieft bis über Kopfhöhe, ist nur der Gölz-Wäscheschirm «Seilspinne». Ein neuer

Prospekt orientiert Sie ausführlich über seine vielen weiteren Vorteile, über unsere Wäschehängen und Teppichklopfanlagen. Verlangen Sie ihn unverbindlich bei

Gölz-Metallbau  
Rotachstrasse 5, 8003 Zürich  
Telefon 051 33 44 20

# GÖLZ



# SPIEGEL

# GLAS

Holz und Glas  
zwei unzertrennliche  
Baustoffe

Holz Halle 4 Stand 4107

## GRÜNINGER

Glashandlung, Schleiferei, Spiegelfabrik

**OLTEN + ZÜRICH 5/23**

Aarburgerstrasse 105  
Telefon 062 / 5 34 66

Josefstrasse 15  
Telefon 051 / 42 52 09/10



# Fastäfer

nordische Fichte  
rumänische Tanne  
Douglas-Rifts  
Redwood-Rifts  
Hemlock-Rifts  
Normal- und Breitfastäfer

HOLZ 68  
Halle 5/6 Stand 5606-09 W

**Balteschwiler AG, 4335 Laufenburg**  
**Hobelwerk, Holzhandlung**

Telephon 064 / 64 13 62

## KISSLING

Stahlbau, Metallbau, Torbau  
Blechpresserei  
Kunststoff-Konstruktionen

**Hans Kissling AG Bern**

Telefon 031 / 51 43 11  
Zentweg 1  
3072 Ostermundigen

## hiag

**Schal-Tafeln**

Kunsthartzbeschichtet für Sichtbeton,  
ölimprägniert für Schalbeton

## hiag

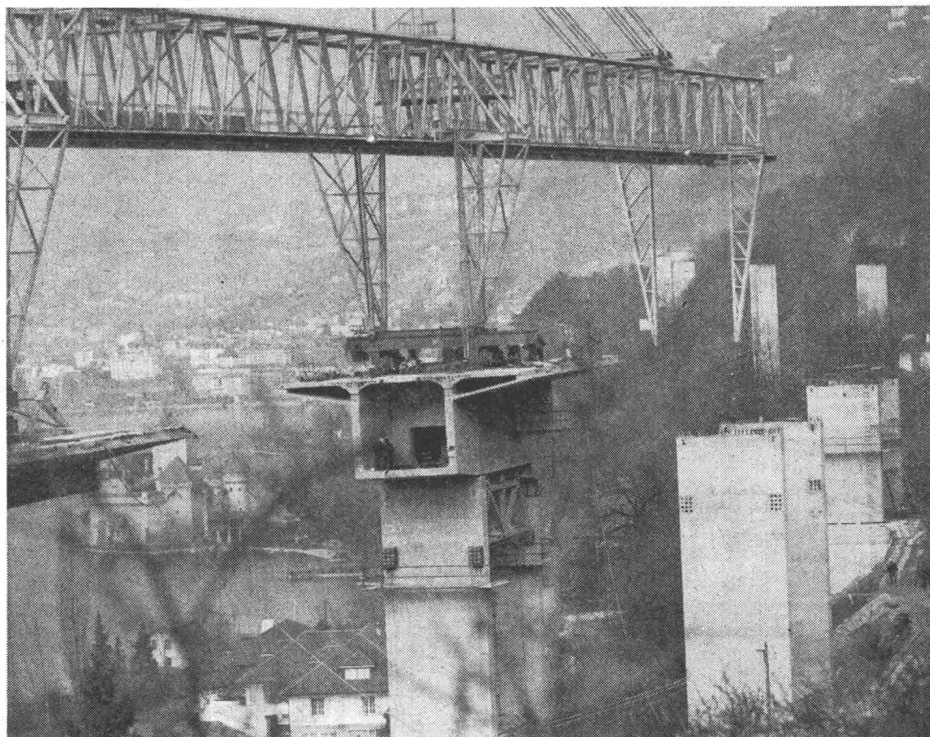
**Holzindustrie AG**  
**9430 St. Margrethen**

Tel. 071 / 71 12 01

Viadukt Chillon

**Ausführung  
sämtlicher  
Armierungsarbeiten**

Profitieren auch Sie  
von unserer Erfahrung.



**Albin Hensler • Armierungen • 8652 Altendorf**

Telephon 055 / 7 16 82



**kamm**

Kamm & Co., Zentralheizungen, Gerbernstrasse 7a/b, 3000 Bern, Telefon 031 / 22 18 22



**TORSTAHL 50**



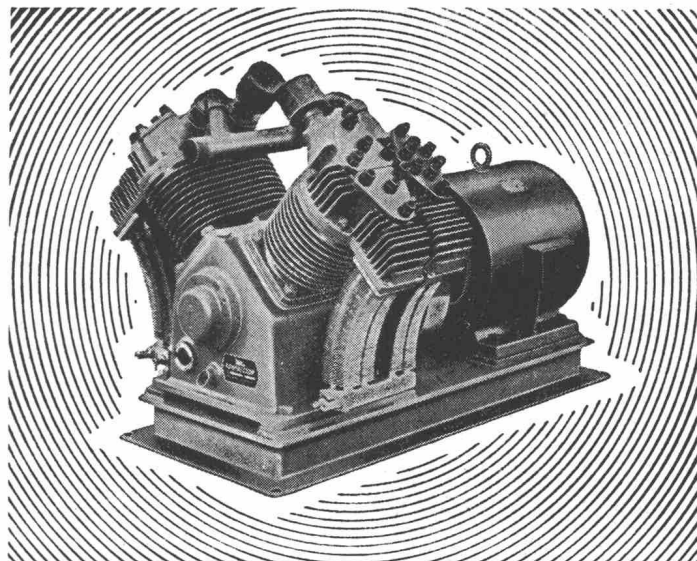
**ist  
Trumpf**



**Aufzugtreppe  
Grösste Vorteile  
auf kleinstem Raum**

**FELDMANN & CO., Holzbau, 3250 Lyss**

Telefon 032 / 84 11 84



**HAUG  
KOMPRESSOREN**

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK

**FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN**

AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI

**ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45**

UETLIBERGSTRASSE 15

# FachAusstellung

**18.—20. Oktober 1968 beim Kasino Zürichhorn, Zürich**

Die Ausstellung ist geöffnet:

Freitag, 18. Oktober, 8.30 bis 20.00 Uhr

Samstag, 19. Oktober, 8.00 bis 20.00 Uhr

Sonntag, 20. Oktober, 9.00 bis 19.00 Uhr

**Eintritt frei**

Stahl- und Betontanks, Tankbaumaterialien, Tankisolierungen, Tankauskleidungen, Tankrevisionen und -reinigung, Tankausrüstungen, kathodischer Schutz, Ueberfüllsicherungen, Oelwehr- und Gewässerschutzausrüstungen

verbunden mit der ersten Schweiz. Tagung «Lagerung und Umschlag flüssiger Brenn- und Treibstoffe» vom 18./19. Oktober 1968 im Kasino Zürichhorn, Bellerivestrasse 170, 8008 Zürich.

Schweiz. Vereinigung für Gesundheitstechnik (SVG)  
Postfach 305, 8035 Zürich

# Aquarex

Fugenbänder  
Beton- und Mörtelzusätze



# Polyrex AG

Grünhaldenstrasse 6 8050 Zürich  
Tel. 051 48 79 03 Chemische Baustoffe

## HEER



062/5 66 33  
Leistungsfähig • Individuell • Seit 1975



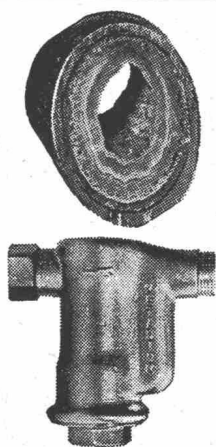
Fabrik für:  
Gelochte Bleche  
Streckmetall  
HEER-  
Kabelkanäle  
(Patent)  
Lagergestelle  
HEER-IDEAL  
(Patent)

\* Rationelle Stutzen-Boch-arbeiten  
Zerschneiden, Abkanten, Runden,  
Auflegen, Elektrisch, Punkt-  
und Rollschweißen usw.



Wirtschaftlicher  
armieren  
mit fi-Rista  
Elementen  
armieren

Drahtwerke Fischer & Co.  
Reinach AG Tel. (064) 71 15 55



## Kein Verkalken mehr

Schutz gegen Verkalkung, Rost und Korrosion durch das einfache, billige und erfolgreiche METADIUM-Verfahren (amtl. geprüft). Bereits sind über 5000 Apparate und Anlagen in der Schweiz installiert worden.

Für Sanitär-, Heizungs- und Klimaanlage

Anwendung: In Haushalt, Gewerbe und Industrie für Kühl- und Klimaanlage, Luftbefeuchter, Combi-Heizkessel, Boiler, Waschautomaten, Heisswasser- und Kaffeemaschinen usw.

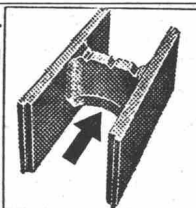
(Verlangen Sie Unterlagen)

Verkauf und Beratung: SA

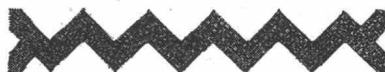
A. Luisoni, Ingenieur, 8047 Zürich  
Telefon (051) 52 69 52 Triemlistrasse 62

Spring-Steine  
zum  
Ausbetonieren

Schalungssteine



NEU, SPRINGS Zick-Zack-Sickerplatten mit 40% grösserer Sickerfläche



Lieferbar direkt oder durch den Baumaterialienhandel. Verlangen Sie Prospekte  
SPRING + SÖHNE, Baustoffe, Stetten AG  
Vulkanstrasse, Tel. 056 / 33 0 33 / 34  
Fabriklager: Zürich-Altstetten, Vulkanstrasse  
Tel. 051 / 52 51 55

## Harmonikatüren – eine unserer Spezialitäten!

Unsere erstklassig verarbeiteten Harmonikatüren trennen und erweitern Räume im Handumdrehen.

Einfach zu bedienen, leise und leicht  
gleitend funktionieren sie

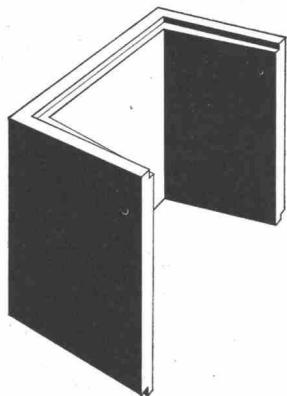
Jahr um Jahr tadellos.

**LIENHARD  
SÖHNE AG**

Innenausbau  
Bauschreinerei  
Möbelschreinerei  
Harmonikatüren  
Holzetuis

8038 Zürich,  
Albisstrasse 131  
Telefon 051/45 12 90





## Vorfabrizierter Schutzraum-Lichtschacht

genehmigt vom Bundesamt für Zivilschutz,  
Zulassungsnummer BZS LS 67-1.

Für 1- und 3-Atü-Schutzräume  
Gleiches Modell gemäss TWP 66

Lichtmass:	Ausladung	60 cm
	Breite	80 cm
	Bauhöhe	130 cm
		50 cm

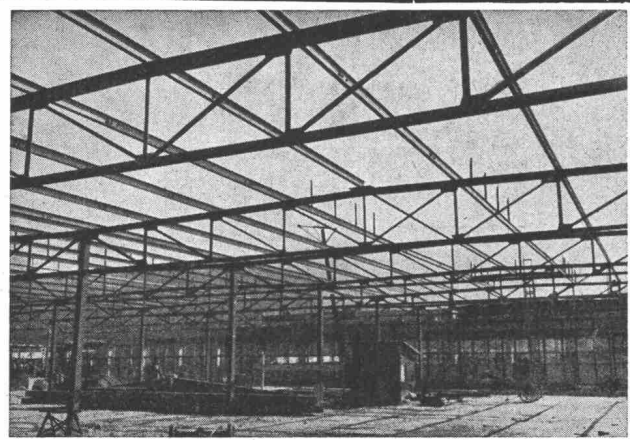
Gewicht:	725 kg	275 kg
----------	--------	--------

**Verlangen Sie bitte den Spezial-Prospekt  
oder wenden Sie sich an Ihren Baumateri-  
alien-Lieferanten.**

# comolli

Comolli's Erben AG. 5620 Bremgarten

Telefon 057/714 14



Stahlhochbau	Behälter	Schlosserei
Brückenbau	Silos	Metallbau
Ingenieurbureau		

### PREISWERK & ESSER

Basel

Schönastr. 10  
Tel. (061) 32 46 88

**TRION  
LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT TRION LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT**

LUFTFILTER  
IN JEDER AUSFÜHRUNG  
FÜR JEDEN EINSATZZWECK

**TRION  
LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT TRION LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT**

LUFTFILTER  
IN JEDER AUSFÜHRUNG  
FÜR JEDEN EINSATZZWECK

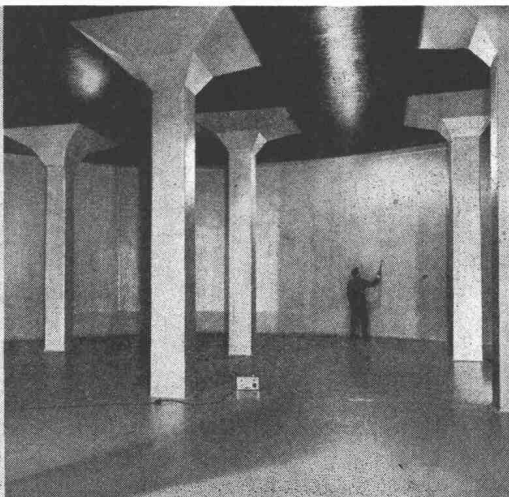
**TRION  
LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT TRION LUFTFILTER  
DELBAG LUFTFILTER  
REINE LUFT**

LUFTFILTER  
IN JEDER AUSFÜHRUNG  
FÜR JEDEN EINSATZZWECK

**TRION AG**  
8032 ZÜRICH  
Forchstr. 2 Tel. 051/34 11 12

Tonwerk Döttingen  
Inhalt 1 Million Liter

# betontanks



## für Heiz- und Dieseloel

Spezialauskleidung mit elastischer Dauer-  
beschichtung. (Auch alte Tanks beschichtbar!)

tankbau

otto

schneider zürich

8057 zürich frohburgstr. 188 tel. 051 26 35 05



Schweizerische Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment

8004 Zürich Kanzleistrasse 17 Tel. (051) 23 54 26 PC 80-9530

### Neue Adresse der STS:

Kanzleistrasse 17 (beim Stauffacher), 8004 Zürich.  
Telephon unverändert (051) 23 54 26

## A) Offene Stellen (wöchentliche Veröffentlichung)

**Anmeldung von Stellensuchenden** mit kombiniertem Anmelde-Bewerbungs-Formular, das bei der STS persönlich, schriftlich oder telephonisch angefordert werden kann (nur noch einmal auszufüllen).

**Einschreibgebühr:** Gratis für Mitglieder STV, SIA, GEP, AEPL. Fr. 15.— für Nichtmitglieder in der Schweiz für 3 Monate. Fr. 5.— für eine Einzelstelle (einschliesslich einmalige Veröffentlichung in der Schweizerischen Bauzeitung).

**Vermittlungsgebühr:** Gratis für Schweizer Stellen, für Schweizer und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung. 15% eines Monatsgehaltes für kontrollpflichtige Ausländer.

**Sprechstunden** der STS nur nachmittags. Voranmeldung erwünscht.

**Wichtig:** Diese Rubrik enthält jeweils nur einen kleinen Teil der bei der STS angemeldeten Stellen. Angemeldete Stellensuchende erhalten auf Wunsch bei persönlicher Vorsprache Einblick in die vollständige Kartei.

### Industrie-Abteilung

**8072 M Absolv. HTL-Maschinenbau** mit Erfahrung auf dem Gebiet der Verfahrenstechnik, zur Projektierung von Förder-, Dosier- und Verweiganlagen. Grundkenntn. in Engl. erforderlich. Eintritt nach Vereinbarung. Schweiz. Industriefirma für Niederlassung in Johannesburg.

**8071 M Verschied. Maschinenzeichner(-innen)** mit abgeschloss. Lehre oder Anlehre, mit oder ohne Praxis, für zeichn. Aufgaben auf dem Gebiet der Schienenfahrzeuge und Getriebe. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Maschinenfabrik in deutschschweiz. Stadt.

**8070 M Dipl. Maschineng. ETH** mit ca. 2 J. Praxis in Versuch und Entwicklung, als Leiter der Abteilung Versuch, Planung, Durchführung sowie als Berater der techn. Abteilung. Mutterspr. Deutsch, Engl.-Kenntnisse erforderlich. Idealalter 28—35 J. Eintritt sofort oder nach Vereinb. Ferner

**8069 M Absolv. HTL-Maschinenbau** mit Praxis in Personalschulung, vertraut mit den modernen Schulungsmethoden und -mitteln, als techn. Instruktor für Personalschulung der Abteilung Produktion sowie als techn. Berater von Kunden. Muttersprache Deutsch, Engl.-Kenntn. erforderlich. Idealalter 28—35 J. Eintritt sof. od. n. Vereinb. Apparatebaufirma im Fürstentum Liechtenstein.

**8053 M Absolv. HTL-Maschinenbau** mit oder ohne Praxis, zur Einarbeit in verantwortungsvolle techn.-administ. Position auf dem Gebiet von Spezialmaschinen für die Papier-, Textil-, Plastik- und Pneumatikindustrie. Mutterspr. Deutsch oder Franz., gute Kenntnisse beider Spr. sowie Anfangskenntn. Engl. Ausbildung im englischen Lieferwerk vorgesehen. Eintritt nach Vereinbarung. Schweiz. Niederlassung eines englischen Werks, Lausanne.

**8020 E Konstrukteur**, Elektronik-Regeltechnik, mit Praxis für die Entwicklung neuer Geräte, Einkauf, Verhandlungen mit Lieferanten, Erstellung von Werkstattzeichnungen und Fabrikationsunterlagen, Ueberwachung der Fabrikations-termine usw. Eintritt nach Vereinbarung. Aufstrebendes Unternehmen des Apparatebaus im Raum Zürich. \*

**8032 E Techn. Assistent** (Absolv. HTL-ATZ od. Laborant chem.-anorg. oder physik. Richtung) zur Lösung von Problemen der Fertigung von Transistoren und integr. Schaltungen auf mech., elektr. und physikal. Gebiet. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Fabrik in Zürich.

**8015 H Techn. Zeichnerin** mit etwas Praxis, für Bearbeitung von Heizungs- und Sanitär-Anlagen, regeltechn. Anlagen, Schemata und techn. Prospektunterlagen. Branchenkenntnisse nicht erforderlich. Eintritt nach Vereinbarung. Firma am rechten Zürichseeufer, Stadtnähe. \*

**8003 C Employé(e) de laboratoire** avec ou sans pratique, pour travaux dans le domaine de la chimie minérale analytique. Entrée de suite ou à convenir. Fabrique d'appareils de précision en Suisse romande.

**8037 M Agent de méthodes**, ayant anv. 4 ans de pratique professionnelle d'atelier et connaissant tout type de machines de production pour l'étude des postes de travail, des temps et des procédés de fabrication pour le dépt. des machines outils. Entrée dès que poss. Imp. fabrique de machines outils en Suisse romande.

**8054 M Maschinenzeichner(-in)** mit oder ohne Praxis, für zeichn. Bearbeitung von elektr. Apparaten (Zähler, Wärmetechnik, Mess- und Regelgeräte). Eintritt sofort oder nach Vereinb. Fabrik in Stadt der Zentralschweiz.

### Bau-Abteilung

**8141 A Dessinateur en bâtiment** avec ou sans pratique pour travaux de bureau variés. Entrée dès que possible. Bureau d'architecte à Sion (Valais).

**8140 A Hochbauzeichner** mit einiger Bau Erfahrung für Bearbeitung v. interessanten Aufgaben im allg. Hochbau, Eintritt sofort. Architekturbüro in 8032 Zürich.

**8139 A Absolv. HTL-Hochbau** mit einiger Praxis, für selbst. Bearbeitung mit Bauführung einer grossen Bauaufgabe. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Architekturbüro in 8006 Zürich.

**8067 T Dipl. Bauing.** mit Praxis, f. Gründungsarbeiten nach Südafrika. Kenntn. in Erdbaumechanik erf. Engl.-Kenntn. erwünscht. Evtl. vorh. Ausbildung in Europa mögl. Idealalter 27—45 J. Eintritt nach Vereinbarung. Schweiz. Firma für Tochtergesellschaft in Südafrika.

**8066 T Dipl. Bauing.** mit Praxis, für Spezialarbeiten im Tiefbau nach Spanien. Spätere Vernetzung nach Uebersee vorgesehen. Idealalter 25—32 J. Eintritt nach Vereinbarung. Schweiz. Firma für Tochtergesellschaft in Spanien.

**8065 T Dipl. Bauing.** als Bauleiter für Verladequai in Argentinien, Bohrfahrarbeiten und Vorfabrikation. Spanisch-Kenntn. erwünscht. Eintritt sofort. Schweiz. Firma für Tochtergesellschaft in Argentinien.

**8047 B Dipl. Bauing. ETH oder EPUL** mit 4—6 J. Praxis, guter Statiker, für statische Berechnungen und Konstruktionen von Eisenbeton-Hochbauten (Büro Bern). Bei Eignung gute Zukunftsaussichten. Ingenieurbüro mit Niederlassung in Bern und Zürich. \*

**8073 A Hochbauführer (Absolv. HTL oder Zeichner)** mit längerer Praxis, für interessante und vielseitige Baustellen im allg. Hochbau (Geschäfts-, Industrie-bau usw.). Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Architekturbüro im Raum Einsiedeln. \*

**8076 A Absolv. HTL Hochbau-Bauführer** m. Bauführerpraxis, für Bearbeitung verschied. Bauvorhaben im Engadin und Münstertal. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Domizil Zernez. Architekturbüro im Engadin. \*

**8002 DB Ingénieur du bois ou technicien du bois** ayant pratique pour seconder le directeur. Champs d'activité: Tracé de charpentes, fabrication industr. de la menuiserie int. et ext., calculation des prix et devis. Entrée dès que possible. Importante entreprise de charpente et menuiserie dans la région neuchâteloise.

**8006 V Absolv. HTL-Vermessung oder Vermess.-Techn. mit Fachausweis**, mit Praxis, für Grundbuchvermessungen, Nachführungen und Umkartierungen. Eintritt nach Vereinbarung. Ingenieurbüro in Gemeinde am Zürichsee. \*

**8029 B Eisenbetonzeichner** mit oder ohne Praxis, für Konstruktion und Planbearbeitung im Eisenbeton- und Brückenbau. Eintritt nach Vereinbarung. Ingenieurbüro im Zürcher Oberland.

**8061 B 2 Eisenbetonzeichner** mit oder ohne Praxis, für die Bearbeitung von Industrie- und Geschäftsbauten, Kirchen usw. Ferner

**8062 B Absolv. HTL-Eisenbeton** mit oder ohne Praxis sowie

**8063 B Dipl. Bauingenieur** mit oder ohne Praxis, für statische Berechnungen von Industrie- und Geschäftsbauten, Kirchen usw. Alle Eintritte sofort oder nach Vereinbarung. Ingenieurbüro 8006 Zürich.

\* Aus Kontingentsgründen nur für Schweizer oder Ausländer mit schweizerischer Niederlassungsbewilligung.

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 475.—

1/2 Seite 185 x 128 mm  
90 x 259 mm Fr. 237.50

1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 158.—

1/4 Seite 185 x 60 mm  
90 x 128 mm Fr. 118.90

1/6 Seite 185 x 40 mm  
90 x 84 mm Fr. 79.—

1/8 Seite 185 x 28 mm  
90 x 60 mm Fr. 59.40

1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 39.50

1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 29.70

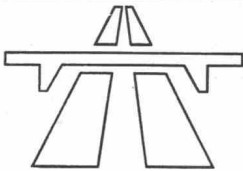
1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 19.75

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Chiffregebühr Fr. 2.— (bei Abholen Fr. 1.50).  
Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.  
Anzeigenschluss: Donnerstag 10 Uhr der Vorwoche.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735

Filialen:  
1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65  
1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022/26 03 45



Eidgenössisches Amt  
für Strassen- und Flussbau

beabsichtigt, seinen Stab durch folgende Fachleute zu erweitern:

### Dipl. Bauingenieure als Inspektoren

zur Mitarbeit im Nationalstrassenbau.

**Aufgaben:** Ueberprüfung von Projekten und Ausarbeitung von Gegenvorschlägen; Behandlung allgemeiner strassenbautechnischer Fragen; Mitarbeit bei der Netzplanung.

**Erfordernisse:** Abgeschlossenes Hochschulstudium; Erfahrung im Strassenbau.

### Dipl. Bauingenieur

als Mitarbeiter beim Ausbau des Hauptstrassennetzes.

**Aufgaben:** Planung und Projektierung im Hinblick auf die Intensivierung des Ausbaues der Hauptstrassen; Bearbeitung von Problemen im Zusammenhang mit den Generalverkehrsplänen der Städte.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene Hochschulbildung; einige Jahre Praxis in der Strassenprojektierung sowie gute Kenntnisse auf dem Gebiet der Strassenplanung und der Verkehrstechnik.

Die Stellen bieten guten Ausgleich zwischen Bürotätigkeit und Aussendienst und ermöglichen, interessante Probleme des Strassenbaues zu behandeln. Einsatzfreudigen Bewerbern bietet sich eine interessante Lebensstellung mit Aufstiegsmöglichkeiten.

Bewerbern geben wir vor Einreichung ihrer Offerte gerne zuerst mündliche Auskunft über Telefon 031 / 61 50 43. Die schriftliche Bewerbung, die über Lebenslauf, Bildungsgang und bisherige Tätigkeit Aufschluss gibt, ist unter Angabe von Referenzen zu richten an das

**Eidgenössische Amt für Strassen- und Flussbau**  
Monbijoustrasse 40, 3003 Bern

## Elektrizitätswerk Basel

Bei unserer Abteilung für **Hoch- und Tiefbau** ist die Stelle eines

### Bauingenieurs

zu besetzen. Seine Hauptaufgaben sind die Planung, die Koordination sowie die Bauleitung der Arbeiten des Sektors Tiefbau. Je nach bisheriger Tätigkeit könnte es sich auch um Aufgaben im Zusammenhang mit dem Unterhalt des Kraftwerks Augst handeln.

Für einen jungen und initiativen Fachmann mit einigen Jahren praktischer Tätigkeit bietet sich eine günstige Gelegenheit, in einem kameradschaftlichen Team mitzuhelfen, die bevorstehenden grossen Arbeiten zu verwirklichen.

Interessenten laden wir freundlich ein, Offerten mit den üblichen Unterlagen und Photo zu richten an die  
Direktion des

**Elektrizitätswerk Basel**  
Postfach, 4000 Basel 8



Gesucht

## Eisenbetonzeichner

Wir bieten: vielseitige Tätigkeit im Hoch- und Tiefbau, Leistungslohn, Fünftagewoche, gute Sozialleistungen.

Bewerber, die an selbständiges und speditives Arbeiten gewöhnt sind, richten ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen an:

**Ingenieurbüro Heinrich Schad, 7050 Arosa**

Die Bauverwaltung Langenthal sucht

## Ingenieur-Techniker HTL (Tiefbau)

**Arbeitsgebiet:** Projekt und Bauleitung auf dem Gebiet des städtischen Tiefbaues (Strassen, Kanalisationen, Wasserbau). Mitarbeit bei Aufgaben der Ortsplanung und des Gewässerschutzes. Allgemeine Verwaltungsarbeiten.

**Wir bieten:** abwechslungs- und verantwortungsreiche Tätigkeit mit weitgehender Selbständigkeit in Büro und Feld, zeitgemässe Besoldung, Pensionskasse.

**Stellenantritt:** 1. Dezember 1968 oder nach Vereinbarung.

Anmeldungen mit Unterlagen über bisherige Tätigkeit, Zeugnisse usw. sind erbeten an

**Bauverwaltung Langenthal**  
Tel. 063 / 2 30 35

Infolge Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers suchen wir einen

## Vermessungs- evtl. Tiefbauzeichner

### Aufgabenkreis:

- Bearbeitung des Planwesens unserer Elektrizitäts-, Gas- und Wasserversorgungsanlagen (Hauptaufgabe)
- Anfertigen von Konstruktions- und Anlagezeichnungen
- Mitarbeit in unserem technischen Büro

Es handelt sich um eine interessante und weitgehend selbständige, gutbezahlte Lebensstellung mit Pensionsberechtigung. Fünftagewoche.

Interessenten sind gebeten, sich mit den üblichen Unterlagen und Ausweisen unter Angabe des Gehaltsanspruchs zu wenden an die

**Direktion der Städtischen Werke Baden**  
5401 Baden, Haselstrasse 15  
Telefon 056 / 2 61 01



# **Organisation Schulbau Planung Spitzensalär Spitalbau Erfahrung Team Ansprüche**

**Wenn das für Sie mehr als leere Worte sind,  
dann haben wir Ihnen etwas zu sagen.**

Wir sind ein Grossunternehmen für Spitalbau, Schulbau und Verwaltungsbau. Wir wollen unsere Hochbauabteilung den Erfordernissen der kommenden Aufgaben anpassen und suchen daher geeignete Fachleute.

- Sind Sie fähig, ein Team zu leiten?
- Haben Sie spezielle Kenntnisse in Spital-, Schul- oder Verwaltungsbau?
- Sind Sie fähig, die Durchführung anspruchsvoller Projekte zu leiten?
- Haben Sie Erfahrung in modernen Planungs- und Durchführungstechniken?
- Haben Sie Kenntnisse in Orts-, Regional- und Landesplanung?
- Haben Sie Erfahrung in Arbeitsvorbereitung und Organisation?

**Wir bieten Ihnen interessante Aufgaben, ein Spitzensalär, moderne Arbeitsplätze und ausgezeichnete Sozialleistungen.**

Sind auch das für Sie mehr als leere Worte, dann sollten wir uns kennenlernen. Setzen Sie sich mit uns in Verbindung, damit wir uns ganz unverbindlich unterhalten können. Tel. 064 22 05 71 Herrn Lienhard verlangen, oder schreiben Sie an

**Baudirektion des Kantons Aargau**  
Hochbauamt  
5000 Aarau  
Heinerich-Wirri-Strasse 3



Architekturbüro im Fürstentum Liechtenstein sucht

## Bautechniker / Bauführer

als rechte Hand des Chefs und wichtiges Glied eines kleineren, dynamischen Arbeitsteams. Bedeutende Erfahrung und Praxis in allen einschlägigen Arbeiten, Liechtensteiner oder Schweizer Nationalität sowie ein Mindestalter von 28 Jahren sind jedoch für die Besetzung des verantwortungsvollen Postens Voraussetzung. Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten unter Chiffre SBZ 223, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht auf Architekturbüro in Wetzikon ZH qualifizierter

## Architekt-Techniker

eventuell

## Hochbauzeichner

für die innerhalb freier Zusammenarbeit möglichst selbstständige Durchführung verschiedenartiger Bauaufgaben. Offerten mit Unterlagen erbeten an:

**Paul Hirzel**, dipl. Architekt SIA/BSA  
Usterstrasse 6, 8620 Wetzikon

# EMPA

Wir suchen für die Abteilung

## Stahlbeton und Betonbauten

### 1 dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL

sowie

### 1 jüngeren Bauingenieur-Techniker HTL

mit Interesse an der versuchstechnischen Bearbeitung von Problemen auf dem Gebiete des Stahlbetons und Spannbetons. Es handelt sich um entwicklungsfähige Positionen mit Tätigkeit sowohl im Labor als auf Baustellen.

Offerten sind erbeten an die

**Eidg. Materialprüfungs- und Versuchsanstalt  
EMPA  
8600 Dübendorf**

Angesehenes Ingenieurbüro in Basel sucht

## dipl. Bauingenieur ETH

als engen Mitarbeiter der Geschäftsleitung mit einigen Jahren Praxis, guter Statiker, für die selbstständige Bearbeitung statischer und konstruktiver Probleme des Industrie-, Hoch- und Brückenbaues. Schweizer Bürger.

Wir bieten entwicklungsfähige Dauerstelle mit entsprechend guter Salarierung und fortschrittlicher Personalfürsorge.

Ihre Offerte, die Sie mit den üblichen Unterlagen einreichen wollen, werden wir streng vertraulich behandeln.

Chiffre 2072, Mosse-Annoncen AG, Postfach, 4001 Basel 1.



Zu möglichst baldigem Eintritt gesucht:

## 1 Ingenieur-Techniker HTL

Statiker, für Hoch- und Tiefbau, Kunstbauten an N 3, Industrie-Hochbau usw.

## 1 bis 2 Tiefbauzeichner

für Strassen- und Kanalisationsbau, Projektarbeiten, Bauleitung.

## 1 bis 2 Eisenbetonzeichner

für Kunstbauten an Nationalstrasse N 3, Brückenbau, Industrie- und Wohnungsbau. Kenntnisse im Stahlbau erwünscht.

Entwicklungsfähige, gut honorierte Dauerstelle, 45-Stunden-Woche.

Bewerber mit guten Fachkenntnissen richten ihre Offerte an:

**Ingenieur Rolf Jucker  
Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau  
8712 Stäfa 8808 Pfäffikon**

# Peikert baut Schulen

## In traditioneller und vorfabrizierter Bauweise.

Peikert betreibt breit angelegte Forschungs- und Entwicklungsarbeiten auf dem Gebiete des Schulbaus. Wir befassen uns nicht nur mit der wirtschaftlichen Durchführung des Rohbaus. Uns beschäftigen ebenso sehr die Fragen des Ausbaus,

der Isolierung, der Akustik und der Belichtung. Und ebenso die Probleme der funktionellen und konstruktiven Planung, des Wachstums und der Entwicklungsmöglichkeiten.

Bauen Sie Schulen mit Peikert. Sie profitieren von dieser umfassenden Erfahrung. Sie bauen nicht mehr Prototypen oder Einzelanfertigungen.

Sie erhalten Qualität mit allen Merkmalen und Vorteilen einer industriellen Entwicklung und Fertigung.

## PEIKERT

Peikert Bau AG, 6300 Zug  
Industriestr. 22, Telefon 042 4 93 93

Ingenieurbüro im Zentrum Zürichs sucht qualifizierten, jungen

### Eisenbetonzeichner

für die selbständige Bearbeitung von Eisenbetonplänen und Baukontrollen.

Ich biete angenehme Arbeitsbedingungen mit modernen Maschinen, Fünftagewoche, Leistungslohn. Bei Eignung Dauerstelle.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an:

**G. BAUM, Ingenieurbüro ETH/SIA**  
Seehofstrasse 4, 8008 Zürich

Gesucht

### Bauzeichner

(Schweizer Bürger)

für Werk- und Detailpläne, guter Darsteller, mit einigen Jahren Praxis.

Interessante, anspruchsvolle Beschäftigung, Personalfürsorge und zeitgemässe Entlohnung werden geboten.

Bitte richten Sie Ihre Offerte an

Architekturbüro H. P. Zweidler, Grindelstrasse 5,  
8340 Wallisellen, Tel. 051 / 93 01 84.

Wir suchen einen initiativen

### Tiefbauzeichner

(Zeichner-Konstrukteur)

für vielseitige Projektierungsaufgaben von Kanalisationen und Abwasserreinigungsanlagen.

Nach einer sorgfältigen Einarbeitung würde Ihnen ein selbständiges Arbeitsgebiet in einem jüngeren Team zugeteilt. Wir bieten Ihnen interessante, weitmöglichst selbständige Arbeitsgebiete und sehr gute Honorierung in Ingenieurbüro für Abwasseranlagen.

Wir bitten Sie um Ihre Bewerbung unter Chiffre 3153 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Für die Bearbeitung und Bauleitung einer interessanten öffentlichen Bauaufgabe (Mittelschule) gesucht in Architekturbüro SIA in Zürich erfahrener

### Bautechniker / Bauführer

mit umfassender Kenntnis in allen Fragen der Bauausführung, der Devisierung und der Detailprojektierung. Praxis im Schulhausbau erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Bewerbungen mit detaillierten Unterlagen sind zu richten unter Chiffre SBZ 208, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

**FRIAG**

**Isolierungen**  
Grundwasser- und Flachdachisolierungen,  
Abdichtungen  
Frank Isolierungen AG, Sihlfeldstrasse 89, 8004 Zürich, Tel. (051) 25 67 92/93



Für verantwortungsvollen Posten suchen wir einen gut ausgewiesenen, weitgehend selbständigen

## Bauführer

### Erfordernisse:

- Erfahrung in der Leitung grösserer Baustellen
- wirtschaftlich-kaufmännisches Denken
- gut fundierte Fachkenntnisse
- Verhandlungstalent, Autorität

Im Rahmen der ihm zugeteilten Grossbaustellen soll unser neuer Mitarbeiter folgende Arbeitsgebiete erledigen:

- Ueberprüfung der durch den Architekten erstellten Devis-Unterlagen
- Ausschreibung der Bauarbeiten und Mithilfe bei der Arbeitsvergebung
- Abschluss von Werkverträgen
- Oertliche Bauleitung, Ueberwachung
- Erstellen der Abrechnung

### Wir bieten:

- den Fähigkeiten und den Leistungen entsprechende Salarierung
- gutes Arbeitsklima
- Personalfürsorgestiftung
- Lohnversicherung bei Unfall und Krankheit

Wir bitten um Zustellung Ihrer Bewerbung mit den üblichen Unterlagen.

**Bau- & Verwaltungs AG Aarau**, Generalunternehmungen  
Rombachtäli 29, 5022 Rombach

Für unsere Entwurfsabteilung suchen wir einen

## dipl. Architekten

oder einen begabten

## Architekten-Techniker HTL

Wenn Sie Freude am Entwerfen haben und es schätzen, in einem lebhaften, jungen Team selbständig mitzuarbeiten, so freuen wir uns, wenn Sie sich mit uns in Verbindung setzen.

Bei Eignung besteht die Möglichkeit, zum Team-Chef, zum Abteilungsleiter oder zum Stellvertreter des Chefs der Entwurfsabteilung aufzusteigen.

Offerten unter Chiffre A 16453 an Publicitas AG, 3001 Bern.



Die eidg. Bauinspektion V in Zürich sucht einen

## dipl. Architekten ETH

als Mitarbeiter des Sektionschefs für die Neubauten der Eidg. Techn. Hochschule.

Es handelt sich um eine sehr interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit. Dauerstelle mit Pensionsberechtigung. Zeitgemässe Besoldung, angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche.

Selbständigkeit, Organisationstalent und Verhandlungsgeschick sind unerlässliche Voraussetzungen.

Handschriftliche Bewerbungen mit vollständigen Personalien, Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Lichtbild sind unter Angabe des Gehaltsanspruches und von Referenzen erbeten an die

**Eidg. Bauinspektion V, Postfach, 8023 Zürich**



Das Baudepartement des Kantons Basel-Stadt sucht einen

## Kulturingenieur

als leitenden Mitarbeiter des Tiefbauamtes (Chef des Geometerbüros).

Das Tätigkeitsgebiet umfasst die verantwortliche Leitung und Bearbeitung sämtlicher Vermessungs- und Absteckungsarbeiten des Tiefbauamtes (inkl. National- und Express-Strassenbau) sowie den baulichen Unterhalt der Gewässer innerhalb des Kantonsgebietes.

### Anforderungen:

Abgeschlossene Hochschulbildung; nach Möglichkeit Ingenieur- oder Geometer-Patent; einige Jahre Praxis im umschriebenen Tätigkeitsgebiet; Fähigkeit zur selbständigen Führung eines Mitarbeiterstabes.

### Arbeitsbedingungen:

Zeitgemässe Besoldung nach Uebereinkunft; vorzüglich ausgebaute Sozialleistungen; Fünftagewoche.

### Anmeldung:

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Referenzen sind **bis spätestens 19. Oktober 1968** zu richten an das Sekretariat des Baudepartementes Basel-Stadt, Postfach, 4001 Basel. Zusätzliche telefonische Auskünfte erteilt der Kantonsingenieur, Tel. 061 / 23 98 40.

Basel, den 18. September 1968

**Baudepartement Basel-Stadt**

**Wir suchen:**

für unsere neugegründete Niederlassung in Zug einen routinierten, verantwortungsbewussten

## **Büroleiter**

mit besonderen Fähigkeiten für Verhandlungen, Organisation und Personalführung.

Möglichst Bauingenieur ETH, nicht unter 35 Jahre alt.

**Wir sind:**

eine unabhängige Ingenieurgesellschaft, die in Europa, Fernost und Uebersee arbeitet (seit 11 Jahren an Weltbankprojekten).

**Unsere Tätigkeit ist:**

Beratung, Planung, Wirtschaftlichkeitsuntersuchungen und Bauleitung auf den Gebieten:

- Verkehrstechnik, Strassen, Flugplätze, Eisenbahnen, U-Bahnen, Häfen, Ingenieurbau, Brücken, Tunnels
- Abwasserbeseitigung mit modernster elektronischer Kanalnetzberechnung
- Pipelines, Tanklager mit allen Einrichtungen
- Talsperren, Wasserversorgung
- Bodenmechanik (staatl. anerkanntes Institut für Erd- und Grundbau).

Die Hauptarbeitsgebiete des Zuger Büros werden zusammen mit dem Büroleiter festgelegt. Einige Aufträge sind bereits vorhanden.

**Wir bieten:**

Honorierung, die der Tätigkeit und der Verantwortung entspricht, und gute Sozialleistungen.

**Bewerbungen:**

übliche Unterlagen mit Lichtbild, Handschreiben und tabellarischem Lebenslauf an die Direktion,

8 München 90, Postf. 90 03 07, Aschauer Str. 19, Tel. 63 68 71.

**Ingenieurgesellschaft**

**X. und D. DORSCH**

**Consulting Engineers**

München, Hamburg, Wiesbaden, Düsseldorf, Wien, Barcelona, Zug, Baghdad/Irak, Kuwait/Arab. Golf, La Plata/Argentinien, Salvador/Bras., Santiago/Chile, Chisimaio/Somalia

**Schnellste  
und modernste**

# Bauaustrocknung

Luftentfeuchtung und Baubeheizung

durch

**HATRA AG**

ST. GALLEN

Tel. 071.24 17 29/30

**Armierungspläne zeichnet**

Telefon 053 / 5 84 50

Für die Bearbeitung grösserer Bauaufgaben sucht Architekturbüro in Zürich qualifizierten

## Hochbautechniker

und

## Hochbauzeichner

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Offerten sind zu richten unter Chiffre SBZ 220, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zur Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes suchen wir einen

## Hochbauzeichner

für die Bearbeitung interessanter Bauvorhaben. Eintritt nach Vereinbarung. Bitte rufen Sie uns an, unser Fr. Gerber wird gerne eine Besprechung mit Ihnen vereinbaren.

**Peter J. Moser & Creed Kuenzle, dipl. Arch ETH/SIA, 8008 Zürich**  
Münchsteig 10, Telefon 051 / 47 87 87

Wir suchen für grössere, anspruchsvolle Tiefbauprojekte erfahrenen

## Bauleiter

Neben örtlichen Bauleitungen gehören zum Aufgabenbereich des Bauleiters die Ausarbeitung von Kostenvoranschlägen, Verhandlungen mit der Bauherrschaft und Unternehmern sowie die Erstellung von Schlussabrechnungen.

Wir bieten eine der Erfahrung und den Leistungen entsprechende Besoldung, die Fünftagewoche sowie gut ausgebaute Sozialleistungen.

Bewerbungen sind zu richten an:

**Ingenieurbüro Holinger AG**  
Kramgasse 16, 3011 Bern, Tel. 031 / 22 05 66

Aus Tiroler Provenienz werden

## Zirbel-Kiefern (Arven)

angeboten. Einschnitt nach Wunsch von frischen, blaufreien, erst geschlägerten Stämmen. Astarme als auch Tischlerware. Fast durchweg 4 m lang.

Anfragen an die Verwaltung unter Chiffre SBZ 226, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht auf Architekturbüro in Thalwil

## Bauzeichner/Bautechniker

für die Planbearbeitung von Schulhausbauten. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

**A. Dindo + J. Angst, Architekturbüro, 8800 Thalwil**  
Gotthardstrasse 23, Tel. 051 / 92 08 15

Architekturbüro SIA in Zürich sucht versierten

## Bautechniker oder Bauzeichner

für möglichst selbständige Bearbeitung von Projekt- und Werkplänen sowie Mithilfe bei allen anderen Belangen des Berufes. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten unter Chiffre 3182 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Architecte

de 39 ans, dynamique et de bonne présentation, ayant dirigé bureau, recherche place de

## Promoteur de vente

ou représentant technique dans le domaine de la construction. Il sera répondu à tout appel d'offre et une absolue discrétion garantie.

Ecrire sous chiffre F 243611-18 à Publicitas, 1211 Genève 3.

Gesucht

## Bautechniker

zur selbständigen Bearbeitung von Ausführungsplänen für Spitalbau in der Ostschweiz. Zuverlässige Mitarbeiter wollen sich mit den üblichen Unterlagen melden unter Chiffre O 66529/1 an Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

Das neue europäische Gütezeichen  
bürgt für gute Qualität  
von anodisch oxydiertem,  
für Bauzwecke bestimmtem Aluminium.  
Verlangen Sie bei Offertanfragen  
und Bestellungen nur EWAA-Qualität.



Details siehe Schweizer Baukatalog,  
Ausgabe 1967/68, Band 1, Seiten 192/193.  
Unterlagen durch:  
Interessengemeinschaft der Schweizerischen  
Aluminium-Hütten, -Walz- und -Presswerke,  
Postfach 155, 8024 Zürich, Tel. 051 32 29 52



# SAUNA

Beratung, Planung, Ausführung  
privater und öffentlicher Sauna-  
Anlagen nach finnischen Nor-  
men – Keramik – Saunaofenbau

Sauna-Bau AG  
2500 Biel  
Telefon 032/21440



## Junger Hochbauzeichner

in Vorbereitung auf die Matura, sucht per sofort oder nach Uebereinkunft Halb-  
tagsstelle in Architekturbüro. Offerten unter Chiffre SBZ 228, IVA AG, Postfach,  
8035 Zürich.

Junger

## Hochbauzeichner

(Frühjahr Prüfung) sucht Stelle in Luzern oder nächster Umgebung. Eintritt:  
Frühjahr möglich. Offerten unter Chiffre SBZ 229, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht auf Ingenieurbüro

## dipl. Bauingenieur ETH

für selbständige Bearbeitung von statischen Problemen  
im Eisenbetonbauwesen.

Bewerber mit Kenntnissen im Abwasserfachgebiet er-  
wünscht. Die Möglichkeit einer Mitbeteiligung wäre bei  
gegenseitiger Konvenienz gegeben.

Offerten mit Zeugnissen und Referenzen unter Chiffre  
SBZ 206, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## B+R

Als beratende Ingenieure bearbeiten wir Organisations-  
fragen im Bauwesen (Projektorganisation, Baurationali-  
sierung, Kurstätigkeit).

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir

## dipl. Bauingenieur ETH

## Tiefbautechniker HTL/AT

## Hochbautechniker HTL/AT

Brandenberger + Ruosch, dipl. Ing. ETH

Rotbuchstrasse 34, 8037 Zürich, Tel. 051 / 60 11 33

## Cité Universitaire de Lausanne-Dorigny

Inscription d'entreprises générales

Le Comité directeur de la Cité universitaire de Lau-  
sanne-Dorigny, soucieux de s'informer de l'évolution du  
marché de la construction et en vue des prochaines ré-  
alisations de la Cité universitaire, fait appel à toutes les  
entreprises générales suisses existantes ou en formation.  
Les entreprises intéressées sont priées de s'inscrire en  
fournissant les renseignements suivants:

1. Organisation et structure de l'entreprise
2. Genre de réalisation et coût (références)
3. Garanties financières
4. Mode de collaboration avec architectes, ingénieurs  
civils et autres spécialistes.

Ces informations doivent être adressées pour le 10 no-  
vembre 1968 auprès du Comité directeur de la Cité uni-  
versitaire de Lausanne-Dorigny, Avenue de Rhodanie 59,  
1007 Lausanne.

Für einen tüchtigen, erfahrenen Bau-  
führer bietet sich die Gelegenheit  
des Aufstieges zum

## Bauleiter

### Anforderungen:

Gute hochbauliche Ausbildung  
Verständnis für kaufmännische Be-  
lange  
Organisationstalent und Verhand-  
lungsgeschick  
Arbeits- und Verantwortungsfreude  
Loyal und freundlicher Charakter

### Aufgabe:

Selbständige Leitung und Beauf-  
sichtigung mehrerer Grossbaustel-  
len mit guten Bauführern.

Interessenten sind gebeten, sich mit  
kurzem Lebenslauf, Handschrift-  
probe, Zeugniskopien oder Refe-  
renzen zu melden bei

# STEINER

KARL STEINER

Hagenholzstr. 60, Tel. 051 / 48 50 50  
8050 Zürich

Führende Unternehmung der Vorfabrikation sucht initia-  
tive

## Hochbautechniker

zur Bearbeitung von Industrie- und Verwaltungsprojek-  
ten, vom Entwurf bis zur Abrechnung. Das Arbeitsgebiet  
schliesst ferner die Kalkulation und Bauführung ein.

Jüngere Fachleute, welche sich für ein äusserst vielsei-  
tiges Arbeitsfeld interessieren, senden ihre Offerte unter  
Chiffre 3166 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH

Wir suchen einen sehr gut ausgewiesenen

### Fachmann auf dem Gebiete der Baustatik

für wichtige, auf eine internationale Tätigkeit ausgerich-  
tete Aufgaben im Rahmen der Statik-Abteilung einer be-  
deutenden Ingenieurunternehmung in Zürich.

Sie verfügen über eine Ausbildung als

### dipl. Bauingenieur

(Hochschulabschluss)

können sich über eine mehrjährige Praxis in der Stahl-,  
Beton- und Vorspannbetonstatik ausweisen und besitzen  
eingehende Kenntnisse in der 2- und 3-dimensionalen  
Elastizitäts- und Plastizitätstheorie sowie in Tieffundatio-  
nen und im Hochbau.

Im weiteren sollten Sie statische Probleme mittels Gross-  
computern zu lösen verstehen oder in der Lage sein, die  
dazu notwendigen vorbereitenden Analysen auszuarbeiten.  
Unser Kunde kann Ihnen eine vielseitige, auch in der Zu-  
kunft interessante Stellung sowie eine den Anforderun-  
gen entsprechende Honorierung und soziale Sicherheit  
offerieren.

Herren im Idealalter von 35 bis 40 Jahren, mit Kenntnis-  
sen der französischen und englischen Sprache, bitten wir,  
schriftlich oder telefonisch mit uns Verbindung aufzuneh-  
men. Wir geben Ihnen gerne weitere Auskünfte.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**  
ZÜRICH TALSTRASSE 20 TELEFON 051 25 96 56

Architekturbüro in Zürich sucht

## Architekt / Bautechniker

als Stütze des Chefs zur Bearbeitung grösserer Projekte,  
mit Erfahrung im Verhandeln mit Bauherren, Behörden  
und Unternehmern,

sowie

## Bauführer

ausserordentlich tüchtig und zuverlässig, für grosse Bau-  
führung,

sowie

2—3 tüchtige, erfahrene

## Bauzeichner / Bautechniker

wovon einer guter Darsteller, für Entwurfsbearbeitung  
und Wettbewerbe.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten  
unter Chiffre 3221 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Gesucht

## Architekt-Techniker HTL

(Schweizer Bürger)

für Neu- und Umbauten sowie für den Gebäudeunterhalt.  
Dienstort ist Bern.

### Erfordernisse:

einige Jahre Berufserfahrung, Selbständigkeit im Ent-  
wurf, in der Konstruktion und Bauführung.

### Geboten wird:

abwechslungsreiche Tätigkeit, angenehme Arbeitsbedin-  
gungen, Dauerstelle mit Pensionsberechtigung. Fünftage-  
woche.

Bewerber laden wir ein, ihre handgeschriebene Offerte  
mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Photo zu richten an die

**DIREKTION DER EIDG. BAUTEN, 3003 BERN**

## Dipl. architecte/Projecteur

avec expérience cherche changement de situation. Date d'entrée 1 novembre 1968 ou à convenir. Adresser offres sous chiffre 3273 aux annonces Mosse SA, 8023 Zurich.

## Architekt ETH/SIA

soeben aus dem Ausland zurück, sucht verantwortungsvolle Stellung. Offerten unter Chiffre 3245 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

## Elektroingenieur

mit grosser Erfahrung übernimmt für Sie in der ganzen Schweiz Ausführung von Projekten, Offerten, Bauleitungen, Ausmasse und Abrechnungen von Fabrikanlagen, Wohn- und Geschäftshäusern.  
H. Ernst, 6760 Primadengo, Tel. 094 / 9 10 43

Organisation, Führung und Abschluss Ihrer

## Buchhaltung

sowie die Erledigung Ihrer **Steuerangelegenheiten** übernimmt erfahrener Buchhalter (ehem. Steuersekretär und Buchhalterchef des Konzerns) zu vorteilhaften Bedingungen.  
Offerten unter Chiffre OFA 7523 St. an Orell Füssli-Annoncen AG, 9001 St. Gallen.

Stelle gesucht von

## dipl. Hochbautechniker HTL

mit zwei Jahren Praxis für Planung und Ausführung.  
Offerten unter Chiffre SBZ 234, an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir projektieren gegenwärtig einen grossen Industriebau, Geschäftshäuser und Spitäler und suchen zur Vervollständigung unseres Mitarbeiterstabes

## 2 Architekten-Techniker HTL oder 2 erfahrene Bauzeichner

als Team-Chefs.

Wenn Sie Freude an einem lebhaften Betrieb haben, setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung. Bei Eignung ist die Möglichkeit, zum Abteilungsleiter aufzusteigen, nicht ausgeschlossen.

Offerten unter Chiffre S 16454 an Publicitas AG, 3001 Bern.

*Planger* — TRANSPORT AG

8953 Dietikon-Zürich ☎ 051/88 88 56

Inland - Ausland

## Junger Tiefbauzeichner

sucht neuen Wirkungskreis im Raume Zürich (Kanalisationsbau bevorzugt).  
Offerten unter Chiffre SBZ 233, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Leitender Ingenieur für Nationalstrassen

(Elektro oder Bau)

In unserer Abteilung Ingenieurbüro (beratende Ingenieure für Projektierung und Bauleitung von Elektro-Anlagen) hat der Sektor «Nationalstrassen» grosse Bedeutung. Für die vollverantwortliche Leitung dieses Departementes suchen wir eine erstrangige Persönlichkeit mit ausgesprochenen Führungseigenschaften.

Das Arbeitsgebiet ist technisch ausserordentlich breit, beinhaltet Strassenbau, Beleuchtung, Starkstrom- und Fernmeldewesen. Der Schwerpunkt liegt jedoch in Führung, Organisation und Administration. Tüchtige Spezialisten werden Sie in den Fachgebieten unterstützen.

Aufgabe, Verantwortung und Selbständigkeit sind gross und erfordern ein abgeschlossenes Studium (ETH oder HTL) mit ausgewogener Erfahrung in vergleichbarer Position. Eine faszinierende Management-Aufgabe für einen initiativen und vielseitig interessierten Ingenieur. Schweizer Bürger, französische Kenntnisse.

Wir stehen Ihnen für telefonische Auskünfte gerne zur Verfügung und bitten um Ihre Bewerbung mit Handschriftprobe und Foto an unseren Herrn Willy Sauber-Gisin, in Firma SAUBER + GISIN, AG für elektrotechnische Anlagen, 8034 Zürich 8, Höschgasse 45, Telefon 051/34 80 80.

# SAUBER + GISIN

### Techn. Ausbildung

(ohne Vorkenntnisse) z. Techn. Zeichner(in) in den Fachgruppen: Maschinen-, Bau- und Elektrozeichnen. Abendkurse.

### Eidg. Meisterprüfung

Vorbereitung für Mechaniker-, Elektromechaniker-, Schlosser-, Elektro-Installateur-, Maurer-, Baumeister usw.

### Techn. Weiterbildung

für Berufsleute mit Diplomabschluss zum Bau-, Maschinen-, Elektro-, Stahlbau-Fachzeichner, Konstrukteur, Werkmeister, Kalkulator, Maurerpolier, Bauführer usw.

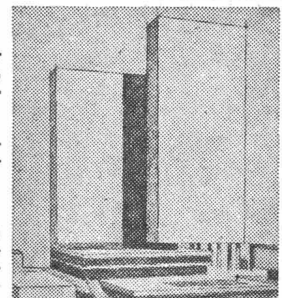
### Industr. Elektronik

Indiv. Lehrmethode in kleinen Klassen.



Abend- und Samstagkurse in kleinen Gruppen  
Schulbeginn ab 24. Oktober 1968 und 23. April 1969

**Institut für techn. Ausbildung AG**  
Zürich, Hafnerstrasse 9 (3 Min. v. HB)  
Tel. 051 / 42 66 36



### Techn. Kaufmann

Ausbildung für Kaufleute und Berufsleute.

**BON**

für Gratis-Schulprogramm  
kein Vertreterbesuch

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Wohnort: \_\_\_\_\_

52



## Dipl. Bauingenieur

7 Jahre Praxis im In- und Ausland, Statik, Hoch-, Brücken- und Strassenbau, derzeit in Thailand für Worldbank-Projekt, sucht Stelle in Ingenieurbüro oder ähnliches. Zuschriften an P. Nicklas, c/o Kampsax 55, Oriental Avenue, Bangkok, Thailand.

## Bautechniker/Bauführer

versiert in allen Projektierungsarbeiten Bauleitung, Ausmass und Abrechnung, langjährige Erfahrung im Wasserbau (Gewässerkorrekturen) und in Bauverwaltung, sucht neuen Wirkungskreis (Bern oder Berner Oberland). 20 Jahre Mitglied einer Kant. Beamtenpensionskasse (heute als Einzelmitglied). Eingetr. Mitglied im Schweiz. Technikerregister. Eintritt nach Vereinbarung. Interessenten wenden sich unter Chiffre SBZ 238 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für die Bearbeitung von Projekt, Kostenvoranschlag und Ausführungsplänen für eine grössere, interessante Bauaufgabe suche ich einen selbständigen

## Architekt-Techniker HTL

und einen  
**Bauzeichner**

Eintritt 15. Oktober oder nach Uebereinkunft. Bewerber mit praktischer Erfahrung richten ihre Offerte an:

**Erwin Müller, Architekt**  
Neptunstr. 20, 8032 Zürich, Tel. 051 / 47 92 44

Innenarchitekt sucht für sein Büro im Raume Rapperswil einen tüchtigen, selbständigen und speditiven

## Hochbautechniker HTL oder AT

zur selbständigen Bearbeitung von Neubauten (Hotel-, Wohnungs- und Kindergartenbau). Als Chef eines kleineren Arbeitsteams. Dauerstelle, Leistungslohn, angenehmes Arbeitsklima und Fünftagewoche. Stellenantritt sofort oder nach Vereinbarung.

Schriftliche Offerten unter Chiffre SBZ 237, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Auf kleineres Architekturbüro

## Hochbauzeichner evtl. Bautechniker

für vielseitige, interessante Bauaufgaben gesucht. Eintritt 1. November oder nach Vereinbarung.

**Max Schönenberg, Architekt**  
Badenerstrasse 531, 8048 Zürich, Tel. 051 / 52 24 20

Wir suchen für interessante Aufgaben (vor allem Brückenbau und städtischer Tiefbau) einen zuverlässigen

## Eisenbetonzeichner

Neben zeitgemässer Entlohnung bieten wir ein angenehmes Arbeitsklima (in kleiner Gruppe) und gute Voraussetzungen zur beruflichen Weiterbildung.

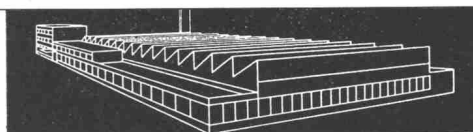
Anfragen sind erbeten an:  
**F. Preisig, dipl. Ing. ETH/SIA**  
Grünhaldenstr. 6, 8050 Zürich, Tel. 46 88 33

Fortschrittliches Architekturbüro im Raume Zürich—Winterthur sucht

## dipl. Architekt ETH oder Architekt-Techniker HTL

mit einigen Jahren Praxis für vielseitigen Arbeitsbereich. Wir erwarten Anfragen von initiativen Bewerbern mit Freude am Projektieren und Fähigkeit zur selbständigen Realisierung von Aufträgen.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten unter Chiffre SBZ 235, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.



## un ingénieur de vente

Nous cherchons  
pour assurer l'extension de notre département de vente

au bénéfice d'une bonne formation dans les domaines technique et commercial et ayant quelques années d'expérience, avec connaissance des langues française, allemande et anglaise. Cette personne, âgée d'environ 30 ans, doit avoir une présentation impeccable, de l'entregent et un contact facile car elle sera appelée à visiter la clientèle suisse et étrangère.

Nous offrons un travail varié et intéressant dans une équipe jeune et dynamique. Les conditions sont en rapport avec les exigences du poste.

Les candidats sont priés d'adresser leur offre détaillée, accompagnée des curriculum vitae et certificats à la Direction de

**SOCIÉTÉ ANONYME DES  
PLIEUSES AUTOMATIQUES**

**1024 ÉCUBLENS PRÈS LAUSANNE**  
Avenue du Tir-Fédéral 44 - Tél. 34 44 61



Das Tiefbauamt des Baudepartementes Basel-Stadt sucht einen

### Bauingenieur-Techniker HTL

evtl. jüngeren

#### dipl. Bauingenieur

als Sachbearbeiter für die im Zusammenhang mit dem Ausbau des Verkehrsnetzes zu erstellenden Kunstbauten.

#### Arbeitsbedingungen:

Zeitgemässe Besoldung nach Vereinbarung; Pensionskasse; Fünftagewoche; Mitarbeit in kleinerem Team mit der Möglichkeit, sich in das Gebiet des städtischen Tiefbaues einzuarbeiten.

#### Auskunft:

Telefonische Auskunft erteilt der Kantonsingenieur oder der Chef des Konstruktionsbüros, Telefon 061 / 23 98 40, intern 293.

#### Anmeldung:

Bewerbungen sind unter Beilage von Ausweisen über den Bildungsgang und die bisherige Tätigkeit bis spätestens 19. Oktober 1968 dem Sekretariat des Baudepartementes Basel-Stadt, Münsterplatz 11, 4001 Basel, einzureichen.

Basel, den 21. September 1968

Baudepartement Basel-Stadt

# ETH

Am Institut für Grundlagen der Maschinenkonstruktion an der ETH ist die Stelle eines

### Ober-Assistenten

(Chef-Ingenieurs) neu zu besetzen.

#### Arbeitsgebiete:

1. Leitung von Konstruktionsübungen
2. Technisch-wissenschaftliche Forschung auf verschiedenen Gebieten des allgemeinen Maschinenbaus (theoretische, konstruktive und experimentelle Arbeiten)

Verlangt wird ein abgeschlossenes Hochschulstudium (Maschinenbau), mehrjährige Praxis und Erfahrung im Konstruieren.

Initiativen Bewerber wird neben dem Unterricht die Möglichkeit zu selbständiger Forschungstätigkeit mit entsprechenden Anstellungsbedingungen geboten.

Eintritt: 1. Januar 1969 oder nach Vereinbarung. Fünftagewoche. Lohn im Rahmen der Besoldungsverordnung. Bewerbungen mit Lebenslauf, Zeugnissen, Handschriftprobe und Foto sind sobald wie möglich zu richten an die Kanzlei des Schweizerischen Schulrates, Personaldienst, Leonhardstrasse 33, 8006 Zürich. Weitere Auskünfte können eingeholt werden über Tel. 051 / 32 62 11, intern 2104.

Isolieren mit Sillan

**Wanner hat sein  
Sillan-Programm erweitert:**

# Grössere Auswahl

**Kleinere Preise**

**WANNER**

Telefonieren Sie uns: 051/82 27 41

Wanner AG, 8810 Horgen, Abt. Isolierung

Filiale 3000 Bern, Pulverweg 58c

Telefon 031/42 26 55

### Auch Sie können Bauführer werden!

Oder Baufachzeichner!

Oder Maurerpolier! Oder Bautechniker!

Leute vom Bau, die sich ein Ziel setzen und vorwärtskommen wollen, sollten sich noch heute über die Chancen informieren, die der neue Mössinger-Heimkurs dem strebsamen Berufsmann bietet.

Sie lernen bequem zu Hause, in den eigenen vier Wänden. Unser Unterricht kommt zu Ihnen ins Haus, Sie brauchen Arbeit und Verdienst nicht aufzugeben.

Noch nie wurde es Ihnen so leicht gemacht, Ihre Kollegen vom Bau zu überrunden. Tun Sie noch heute etwas für Ihre berufliche Zukunft. Senden Sie uns den nachstehenden BON. Wir informieren Sie dann völlig kostenlos über Ihre beruflichen Chancen! Sie können an folgenden Kursen teilnehmen:

- Ausbildung zum Bauführer
- Ausbildung zum Maurerpolier
- Ausbildung zum Bautechniker
- Ausbildung zum Baufachzeichner
- Ausbildung zum Sanitär- und Heizungstechniker
- Ausbildung zum Kalkulator
- Vorbereitung auf das Technikum (Aufnahmeprüfung)
- Rechenschieberkurs

Kaufmännischer Ausbildungskurs (mit Handelsdiplom)

Ferner Sprachkurse in

Französisch Englisch Italienisch Spanisch

**Institut Mössinger** (Grösste Fernschule der Schweiz)

Räffelstrasse 11, 8045 Zürich, Telefon 051 / 35 53 91

Informieren Sie mich kostenl. u. unverbindl. über Ihren Kurs:  
SBAZ 28

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

### Initiativer Bauführer (Hochbau)

29 Jahre, mit besten Referenzen, sucht neuen Wirkungskreis auf Arch.-Büro oder Generalunternehmung. Platz Zürich oder Umgebung.  
Kontaktnahme unter Chiffre 3255 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

### Bautechniker

sucht nebenamtlich zeichnerische Arbeit, wie Projekt, Detail, Werkpläne.  
Offerten unter Chiffre SBZ 230 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Junge Sekretärin

mit zwei Jahren Praxis auf Ingenieurbüro sucht Stelle in Zürich auf den 1. Oktober 1968. Offerten unter Chiffre 3216 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Eisenbetonzeichner sucht

### Eisenbetonarbeiten

als Heimarbeit. **Gebiet:** Zug, Luzern, Zürich.  
Anfragen unter Chiffre SBZ 227 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

### Junger Tiefbautechniker (ATZ)

mit dreijähriger Praxis als Statiker und Konstrukteur (vorwiegend Wohn- und Industriebau) sucht auf Anfang 1969 interessante selbst. Stelle (Raum Zürich).  
Offerten unter Chiffre 3254 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

### Junger Architekt

mit achtjähriger Berufserfahrung, davon vier Jahre selbstständig

sucht

Stelle auf Generalunternehmung oder grösseres Architekturbüro.

Arbeitsgebiet: Entwurf, Planung evtl. Bauführung, Schätzung von Liegenschaften und Grundstücken, Kauf und Verkauf.

Offerten unter Chiffre 3228 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

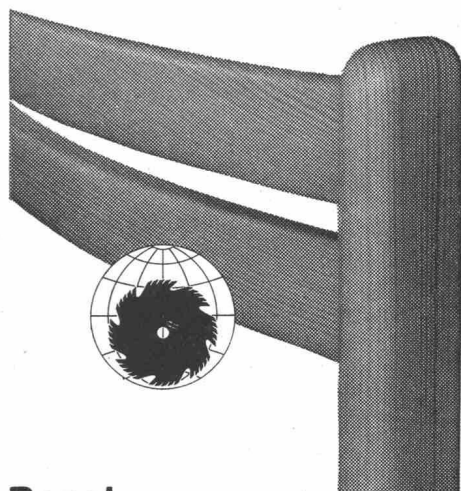
Wir suchen für grössere Bauaufgaben (vorwiegend Wohnungsbau)

**Bauzeichner  
Architekt-Techniker HTL**  
(evtl. auch jüngeren Architekten)

**Bauführer**  
(auf Frühjahr 1969)

Bewerbern mit guter Ausbildung und Praxis kann Dauerstelle, weitgehend selbstständiges Arbeitsgebiet, zeitgemässe Bedingungen und Personalfürsorge geboten werden.

Offerten mit den nötigen Angaben erbeten an:  
**Aeschlimann & Baumgartner**, Arch. BSA/SIA  
Mitarbeiter F. Goll, Arch.  
Ackersteinstr. 143, 8049 Zürich-Höngg



Fachmesse für die Holzbearbeitung  
in den Hallen der Schweizer Mustermesse

**Basel**  
**28. September –**  
**6. Oktober 1968**

**holz**  
**68**

**Öffnungszeiten 9-18 Uhr**

Gesucht jüngerer, initiativer

### dipl. Bauingenieur

mit einiger Praxis im Stahlbau oder Eisenbetonbau.

Als guter Statiker und Konstrukteur sollte er möglichst selbstständig im Rahmen eines Teams die Projektierung vielseitiger Bauaufgaben übernehmen können.

Freude an modernen, computerorientierten und experimentellen Methoden der Baustatik und Wille zur eigenen Weiterbildung sind Voraussetzung für diese Stelle.

Eintritt nach Uebereinkunft.

Bewerbungen sind erbeten an: H. Hossdorf, Ingenieurbüro, Tellplatz 12, 4002 Basel, Tel. 061 / 35 28 42.



**Grosslichtkuppeln**

**Das neuzeitliche Bauelement**

**Kunststoffverarbeitung**

**Eschmann AG, Thun**



WILLY BÜHLER AG BERN

Wir suchen für unser Büro in Bern

### 1 Stahlbauingenieur

mit Hochschulbildung als Stellvertreter des Abteilungs-  
chefs (guter Statiker).

Interessenten sind gebeten, ihre Offerte einzureichen an

**Willy Bühler AG BERN**  
Eigerstrasse 71 3000 Bern

Auf unser Ingenieurbüro in Zürich suchen wir einen be-  
geistigungsfähigen

**Eisenbetonzeichner**  
und einen aufgeschlossenen

**Tiefbauzeichner**  
für anspruchsvolle Bauvorhaben im Hoch- und Tiefbau.

Jüngeren Mitarbeitern stehen Entwicklungs- und Aus-  
bildungsmöglichkeiten zum Zeichner-Konstrukteur, selb-  
ständigen Sachbearbeiter oder Bauführer offen.

Wir offerieren eine gute Entlohnung mit Gratifikation und  
Beitragsanpassung auf freiwilliger Basis.

Wenn Sie sich charakterlich und fachlich geeignet füh-  
len, so bewerben Sie sich mit handgeschriebenem Le-  
benslauf unter Chiffre SBZ 236, IVA AG, Postfach, 8035  
Zürich.

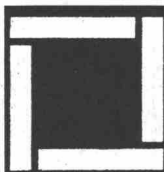
Wir suchen für unser Ingenieurbüro in Dällikon einen

### Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung von allgemeinen Ingenieurarbeiten im  
Hochbau sowie für die Projektierung und Ausführung von  
vorfabrizierten Betonbauten.

Initiativem Bewerber mit konstruktiven Erfahrungen bie-  
ten wir dem Einsatz und den Leistungen entsprechende  
Konditionen.

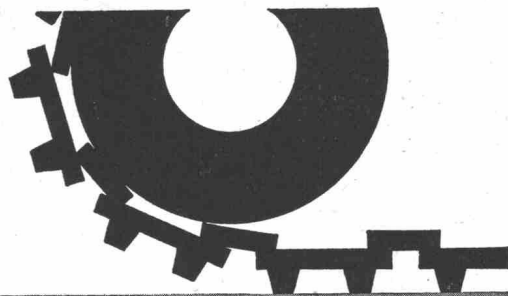
Senden Sie uns bitte Ihre handgeschriebene Offerte mit  
den üblichen Unterlagen, die wir vertraulich und sofort  
behandeln.



**RUDOLF STÜSSI AG**

**8108 DÄLLIKON ZH**

**TEL. 051 / 71 40 40**



**LONSI CAR** <sup>Ⓐ</sup>

**Der vielseitige Betonhartstoff  
für starke Beanspruchung**

**Bezugsquellennachweis  
und Beratung  
durch die Hersteller**

**LONZA AG BASEL**

### Elektrizitätswerk Basel

Für unsere Abteilung Fernheizung  
suchen wir einen erfahrenen

## Bauleiter

Neben örtlichen Bauleitungen gehören  
zum Aufgabenbereich des Bauleiters  
die Ausarbeitung von Kostenvor-  
anschlägen, Verhandlungen mit Unter-  
nehmern und die Erstellung von  
Schlussabrechnungen.

Wir bieten eine der Erfahrung und  
den Leistungen entsprechende Besol-  
dung mit gut ausgebauten Sozial-  
leistungen.

Anmeldungen sind erbeten an die  
Direktion des

**Elektrizitätswerks Basel**  
Postfach, 4000 Basel 8  
Telephon 061 / 34 26 00





Wir suchen für die Abteilung Kraftwerke bei der Generaldirektion SBB in Bern einen

## dipl. Bauingenieur



zur Mitwirkung beim Bau von Umformerwerken, Freiluftschaltanlagen und bei der Erneuerung bestehender Wasserkraftanlagen.

Wir bieten zeitgemässe Arbeitsbedingungen sowie ein vielseitiges, ausgedehntes Tätigkeitsfeld in Zusammenarbeit mit Fachleuten verschiedener Disziplinen und mit externen Ingenieurbüros.

Bewerbungen sind zu richten an die Abteilung Kraftwerke SBB, Mittelstrasse 43, 3000 Bern.

### Architekt-Techniker HTL Bauzeichner Bauzeichner-Lehrling

zu baldigem Eintritt gesucht. Letzterer evtl. auf Frühjahr 1969.

Offerten mit Unterlagen erbeten an:

**Fedor Altherr, SIA + Heino Meili, ETH**

Mühlebachstrasse 2, 8008 Zürich, Tel. 051 / 32 24 56

Wir suchen

### Ingenieur oder Tiefbautechniker

zur selbständigen Bearbeitung von grösseren Projektierungs- und Bauleitungsaufgaben im Abwasserbau.

### Tiefbau- und Eisenbetonzeichner

für Strassen- und Kläranlagebau.

Initiative und anpassungsfähige Bewerber finden bei uns ein interessantes Wirkungsfeld.

Wir bieten angenehmes Arbeitsklima und moderne Anstellungsbedingungen.

**M. Stauber und A. Schmid, dipl. Ing. ETH**

Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, Abwasseranlagen  
Bahnhofquai 15 (vis-à-vis HB), 8001 Zürich

Tel. 051 / 44 18 88

Important bureau d'architectes en Suisse  
alémanique cherche

### Architecte EPUL/EPF

d'origine Suisse romande, capable de travailler d'une manière indépendante sur des projets de construction en Suisse et à l'étranger.

#### Qualités requises:

- degré universitaire
- autres langues: allemand, éventuellement anglais
- âge: 30 à 40 ans

#### Nous offrons:

- activités variées dans tous les domaines de l'architecture
- conditions de salaire et prestations sociales avantageuses
- bonnes possibilités d'avancement
- semaine de cinq jours

Entrée en fonction: selon entente

Prière d'adresser offres manuscrites avec photo, sous chiffre F 81392 Q à Publicitas S.A., 4000 Bâle.

Gesucht auf mittelgrosses Architekturbüro in Zürich mit interessanten Aufträgen

### befähigter Architekt

mit Berufserfahrung, zur Bearbeitung vielseitiger Projekte und Wettbewerbe, evtl. auch Mitarbeit bei Ausführungen

### erstklassiger Bauführer

zur selbständigen Durchführung vielseitiger Bauaufgaben. Mindestalter 30 Jahre

### Bautechniker, Bauzeichner

je mit einigen Jahren Praxis, qualifiziert und einsatzfähig, zur Bearbeitung interessanter Bauvorhaben

Bestausgewiesene Bewerber finden entwicklungsfähige Dauerstellen und gute Anstellungsbedingungen. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf und Referenzen sind erbeten unter Chiffre SA 45459 Z, Schweizer Annoncen AG, «ASSA», 8024 Zürich.

# BKW

Wir suchen für unsere **Bauabteilung**, Projektequipe Industriebau, einen selbständig arbeitenden

### Architekt-Techniker HTL

der sich vornehmlich den konstruktiven Aufgaben bei der Projektierung und Ausführung unserer Hochbauten widmen soll.

Wir bieten zeitgemässe Anstellungsbedingungen bei gut ausgebauter Pensionskasse; Fünftagewoche; Personalrestaurant.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an die

**Personalabteilung  
der Bernischen Kraftwerke AG**  
Viktoriaplatz 2, 3000 Bern, Tel. 031 / 41 44 01

## Mitteilungen aus der Industrie

### ERAFLEX — fortschrittlich auf dem Gebiet der Aufhängungstechnik

Die «Eraflex»-Bandaufhängung für die Montage von Rohren, Luftkanälen usw. hat sich schon seit längerer Zeit bestens bewährt. Dieses System bietet dem Heizungs- und Sanitärinstallateur, wie auch dem Schreiner und Gipser, die Möglichkeit, Rohre, Luftkanäle, tiefgehängte Decken usw. auf rationellste Weise an der Decke oder gegebenenfalls an Trägern aufzuhängen. Die Anwendungsmöglichkeiten, die es bietet, sind sehr vielseitig! Von den vielen Vorteilen von «Eraflex» sind die wichtigsten, kurz zusammengefasst, folgende:

- Sehr schnelle und einfache Montage von Röhren, Luftkanälen, tiefgehängten Decken usw.
- Keine besonderen Werkzeuge notwendig (keine Schrauben, Muttern, Schraubenzieher usw.)
- Genaue Höhenverstellung — jederzeit von Hand verstellbar
- Einfache Lagerhaltung — keine grossen Abmessungssortimente mehr
- Passend für jede Abmessung und Form
- Kann mit allen Befestigungsarten kombiniert werden (Dübel, Schiessbolzen, Deckenschrauben usw.)
- Hohe Tragkraft
- «Eraflex»-Montagen sehen sauber und fachmännisch aus.

Wie jeder Fachmann feststellen kann, ersetzt das «Eraflex»-System mit Vorteil die herkömmlichen Aufhängungen. Damit kann ein für alle Mal auf die provisorische Drahtaufhängung verzichtet werden, denn die «Eraflex»-Aufhängung erlaubt während und nach der Montage eine mühelose Einregulierung auf die gewünschte Höhe. Die Montage mit «Eraflex» ist ganz einfach, wie aus den Bildern 1 bis 4 ersichtlich ist.

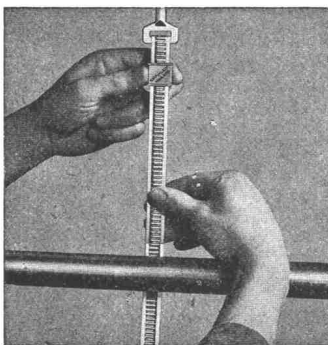


Bild 1. Band durch die bereits montierte Oese ziehen, kurzen Bandteil rd. 5 bis 10 mm über dem Rohr, Zugschieber über beide Bandteile nach oben stossen.

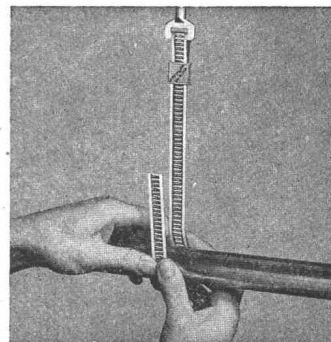


Bild 2. Langes Bandteil sauber um das Rohr biegen, so dass dasselbe ganz umschlossen ist.

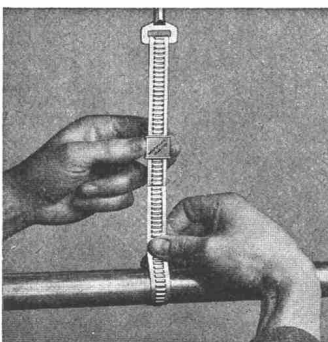


Bild 3. Höhe genau einregulieren und Zahnband eingerastet zusammenrücken.

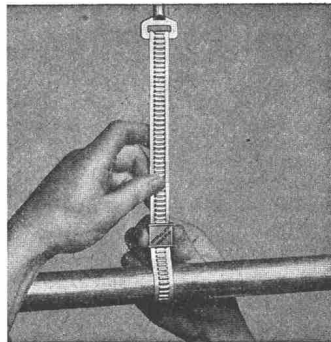


Bild 4. Schieber herunterziehen — fertig!

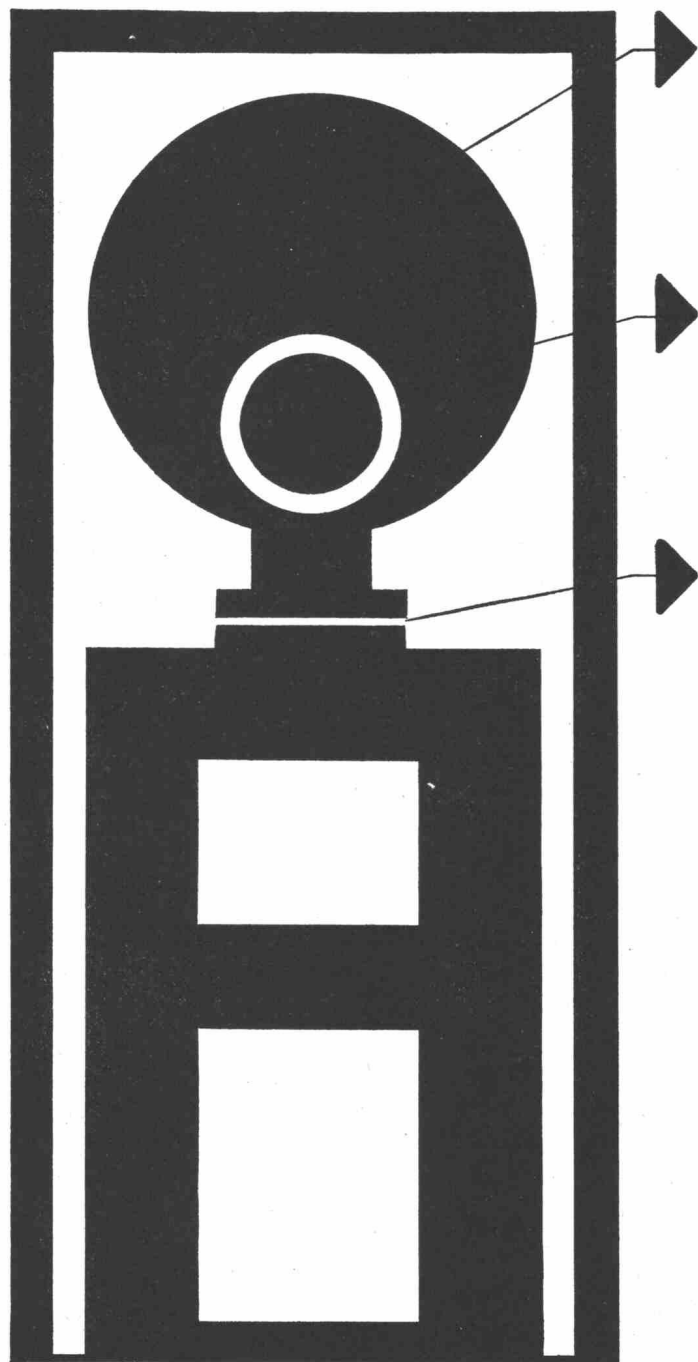
**Arthur Schmid, Eraflex, Grundstrasse 2, 8590 Romanshorn**

### Geschäftsanbahnung

Die Anzeigen in der Schweizerischen Bauzeitung sind ein bewährtes Mittel für die Anbahnung neuer Geschäftsbeziehungen. Optimal günstige Kontaktkosten.

# Jdag-SB-Wechselbrand-Kombi-Kessel

Absolut krisenfest: für Öl-, Gas- oder Kohlefeuerung mit wassergekühltem Rost (90% der Ölleistung) und Chro-Ni-Mo-Edelstahlboiler, Leistungsbereich 36000–110000 kcal/h



## Neu

Grösserer Boilerinhalt

## Neu

Chro-Ni-Mo-Edelstahlboiler V4A

## Neu

Flanschausführung  
für getrennte Einbringung

## Neu

Kleinere Preise – trotz  
erhöhtem Lieferumfang und noch  
besserer Qualität

## Neu

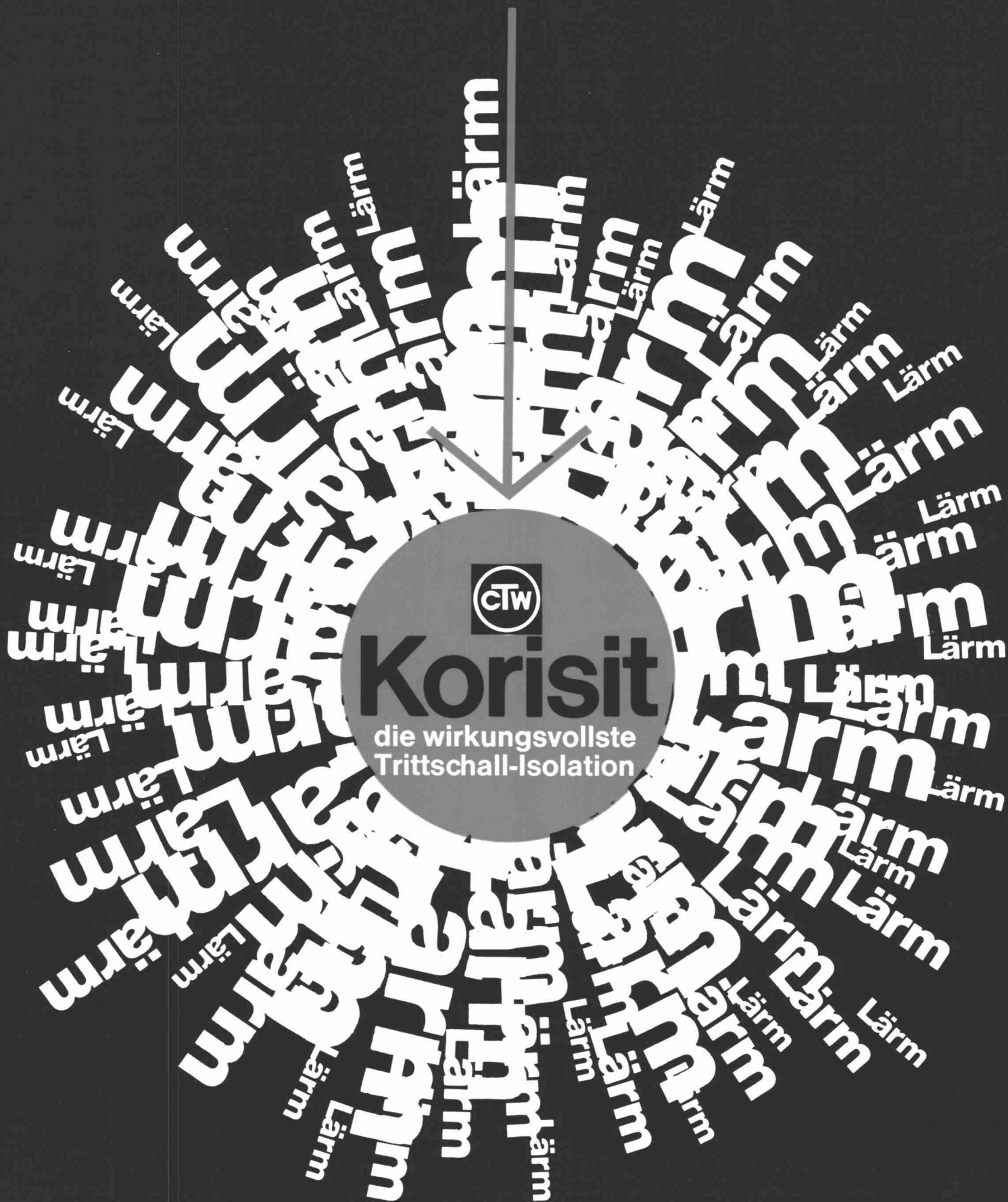
10% Multipack-Rabatt  
bei einem gleichzeitigen Bezug  
von mindestens zwei  
SB-Wechselbrand-Kombikesseln

Beratung und  
Kundendienst

Bezug und Montage durch alle  
führenden Installationsfirmen

AG Jdag Emmenbrücke 041 55858

Weniger  
Lärm  
durch



Chemisch-Technische Werke AG, 4132 Muttenz-Basel, Tel. 061 53 2021





Bild:

Rückverankerte Bohrpfehlwand bestehend aus DAG-60-Bohrpfählen.  
U-Bahn München

#### Unser Arbeitsprogramm

*Baugrund-  
untersuchungen*  
Aufschlussbohrungen  
jeder Art  
Entnahme ungestörter  
Bodenproben  
Bodenmechanische  
Laboruntersuchungen

*Pfahlfundationen*  
Gerammte Ortsbeton-  
pfähle System DELTA  
Gebohrte Ortsbeton-  
pfähle  $\varnothing$  300–1200 mm

*Grundwasserfassungen*

Wenden Sie sich an  
DICHT AG  
St. Gallen  
Rosenbergstrasse 76  
Tel. 071 23 16 45  
Luzern  
Hallwylerweg 10  
Tel. 041 2 24 65  
Bern  
Schwanengasse 3  
Tel. 031 22 72 77  
Zürich  
Badenerstrasse 141  
Tel. 051 52 06 33